

## Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (ESB) nr. 487/2013

2014/EES/54/45

frá 8. maí 2013

## um breytingu á reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1272/2008 um flokkun, merkingu og pökkun efna og blandna, í því skyni að laga hana að framförum í tækni og vísindum (\*)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS  
HEFUR,

því nauðsynlegt að laga tæknileg ákvæði og viðmiðanir í viðaukunum við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 að fjórðu endurskoðuðu útgáfunni af hnattsamræmda kerfinu.

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1272/2008 frá 16. desember 2008 um flokkun, merkingu og pökkun efna og blandna, um breytingu og niðurfellingu á tilskipunum 67/548/EBE og 1999/45/EB og um breytingu á reglugerð (EB) nr. 1907/2006<sup>(1)</sup>, einkum 53. mgr.,

- 4) Samkvæmt hnattsamræmda kerfinu er yfirvöldum heimilt að samþykkja undanþágur vegna merkinga fyrir efni eða blöndur sem eru flokkaðar sem ætandi fyrir málma en ekki ætandi fyrir húð og/eða augu. Hnattsamræmda kerfið gefur einnig færi á þeim möguleika að sleppa tilteknum merkingaratriðum af pakkningum ef rúmmál efnisins eða blöndunnar er undir tilteknu magni. Því skulu fastsett ákvæði til framkvæmdar þessum ráðstöfunum á vettvangi Sambandsins.

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með reglugerð (EB) nr. 1272/2008 eru samræmd ákvæði og viðmiðanir fyrir flokkun og merkingu efna, blandna og ákveðinna nánar tiltekinn hluta innan Sambandsins.
- 2) Í þeirri reglugerð er tekið tillit til hnattsamræmds kerfis Sameinuðu þjóðanna til flokkunar og merkingar íðefna (hér á eftir nefnt „hnattsamræmt kerfi“).
- 3) Viðmiðanir hnattsamræmda kerfisins fyrir flokkun og reglur um merkingu eru endurskoðaðar reglulega á vettvangi Sameinuðu þjóðanna. Fjórða endurskoðaða útgáfan af hnattsamræmda kerfinu er til komin vegna breytinga sem voru samþykktar í desember 2010 af sérfræðinganefnd Sameinuðu þjóðanna um flutning hættulegra efna og um hnattsamræmda kerfið til flokkunar og merkingar íðefna. Í henni eru breytingar varðandi, meðal annars, nýja hættuundirflokkar fyrir efnafræðilega óstöðugar lofttegundir og úðaefni sem eru ekki eldfim og frekari rökstuðningur fyrir varnaðarsetningum. Það er
- 5) Einnig skal breyta íðorðanotkun í mismunandi ákvæðum í viðaukunum og tilteknum tæknilegum viðmiðunum til að auðvelda rekstrararðilum og eftirlitsyfirvöldum framkvæmd þeirra, bæta samræmi í lagatextanum og auka gagnsæi.
- 6) Kveða skal á um umbreytingartímabil og skal gildistöku þessarar reglugerðar frestað til að tryggja að birgjar efna geti lagað sig að nýju ákvæðunum um flokkun, merkingu og pökkun sem eru tekin upp með þessari reglugerð. Í því skal felast sá möguleiki að beita af frjálsum vilja ákvæðunum, sem mælt er fyrir um í þessari reglugerð, áður en umbreytingartímabilinu lýkur.
- 7) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari reglugerð, eru í samræmi við álit nefndarinnar sem komið var á fót skv. 133. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1907/2006<sup>(2)</sup>.

(\*) Þessi EB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 149, 1.6.2013, bls. 1. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 124/2014 frá 27. júní 2014 um breytingu á II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) við EES-samninginn, bíður birtingar.

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 353, 31.12.2008, bls. 1.

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB L 396, 30.12.2006, bls. 1.

## SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

## 2. gr.

## 1. gr.

Reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Í 2. mgr. 14. gr. falli c-liður brott.
- 2) Eftirfarandi f-liður bætist við 23. gr.:

„f) efni eða blöndur sem eru flokkaðar sem ætandi fyrir málma en ekki ætandi fyrir húð og/eða augu.“
- 3) Ákvæðum I. viðauka er breytt í samræmi við I. viðauka við þessa reglugerð.
- 4) Ákvæðum II. viðauka er breytt í samræmi við II. viðauka við þessa reglugerð.
- 5) Ákvæðum III. viðauka er breytt í samræmi við III. viðauka við þessa reglugerð.
- 6) Ákvæðum IV. viðauka er breytt í samræmi við IV. viðauka við þessa reglugerð.
- 7) Ákvæðum V. viðauka er breytt í samræmi við V. viðauka við þessa reglugerð.
- 8) Ákvæðum VI. viðauka er breytt í samræmi við VI. viðauka við þessa reglugerð.
- 9) Ákvæðum VII. viðauka er breytt í samræmi við VII. viðauka við þessa reglugerð.

1. Þrátt fyrir aðra málsgrein 3. gr. er heimilt að flokka, merkja og pakka efnum og blöndum í samræmi við reglugerð (EB) nr. 1272/2008, eins og henni er breytt með þessari reglugerð, fyrir 1. desember 2014, annars vegar, og 1. júní 2015, hins vegar.

2. Þrátt fyrir aðra málsgrein 3. gr. er þess ekki krafist að efni, sem eru flokkuð, merkt og þeim pakkað í samræmi við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 og sett á markað fyrir 1. desember 2014, séu merkt aftur og þeim umpakkað í samræmi við þessa reglugerð fyrr en 1. desember 2016.

3. Þrátt fyrir aðra málsgrein 3. gr. er þess ekki krafist að blöndur, sem eru flokkaðar, merktar og þeim pakkað í samræmi við tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 1999/45/EB <sup>(3)</sup> eða reglugerð (EB) nr. 1272/2008 og settar á markað fyrir 1. júní 2015, séu merktar aftur og þeim umpakkað í samræmi við þessa reglugerð fyrr en 1. júní 2017.

## 3. gr.

Reglugerð þessi öðlast gildi á tuttugasta degi eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

Hún gildir að því er varðar efni frá 1. desember 2014 og að því er varðar blöndur frá 1. júní 2015.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 8. maí 2013.

*Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,*

*forseti.*

José Manuel BARROSO

<sup>(3)</sup> Stjttíð. EB L 200, 30.7.1999, bls. 1.

## I. VIÐAUKI

Ákvæðum I. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

A. Ákvæðum 1. hluta er breytt sem hér segir:

1) Eftirfarandi liður 1.3.6 bætist við:

„1.3.6. **Efni eða blöndur sem eru flokkaðar sem ætandi fyrir málma en ekki ætandi fyrir húð og/eða augu**

Þess er ekki krafist að hættumerkið HSK05 sé á merkimiða á efnum eða blöndum, sem eru flokkaðar sem ætandi fyrir málma en ekki ætandi fyrir húð og/eða augu, sem eru pakkað til neyslu í endanlegri mynd sinni.“

2) Eftirfarandi liðir 1.5.2.4 og 1.5.2.5 bætast við:

„1.5.2.4. **Merking innri umbúða þar sem innihaldið er ekki yfir 10 ml**

1.5.2.4.1. Heimilt er að sleppa þeim merkingaratriðum af innri umbúðum sem krafist er skv. 17. gr.:

a) ef innihald innri umbúðanna er ekki yfir 10 ml,

b) ef efnið eða blandan er sett á markað til afhendingar til dreifingaraðila eða eftirnotanda, til vísindalegra rannsókna og þróunar eða greiningar við gæðaeftirlit og

c) ef innri umbúðirnar eru í ytri umbúðum sem uppfylla kröfurnar í 17. gr.

1.5.2.4.2. Þrátt fyrir liði 1.5.1.2 og 1.5.2.4.1 skulu merkimiðarnir á innri umbúðunum hafa vörukennið og, eftir því sem við á, hættumerkin HSK01, HSK05, HSK06 og/eða HSK08. Ef notuð eru fleiri en tvö hættumerki getur HSK06 og HSK08 haft forgang yfir HSK01 og HSK05.

1.5.2.5. Liður 1.5.2.4 gildir ekki fyrir efni eða blöndur sem falla undir reglugerð (EB) nr. 1107/2009 eða (ESB) nr. 528/2012.“

B. Ákvæðum 2. hluta er breytt sem hér segir:

1) Eftirfarandi komi í stað annarrar setningar í lið 2.1.2.1:

„Prófunaraðferðunum er lýst í tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi, handbók um prófanir og viðmiðanir (e. UN RTDG, hér á eftir nefnt „tilmæli SP, handbók um prófanir og viðmiðanir“), I. hluta.“

2) Í f-lið liðar 2.1.2.2 falli orðið „sprengifim“ brott.

3) Í lið 2.1.2.3 og í dálkinum sem ber titilinn „Viðmiðanir“ í töflu 2.1.1 komi orðin „tilmæli Sameinuðu þjóðanna“ í stað orðanna „tilmæli Sameinuðu þjóðanna um flutning á hættulegum farmi“.

4) Í lið 2.1.3 komi varnaðarsetningin „V280“ í stað „V281“ í dálkinum í töflu 2.1.2 sem ber titilinn „Óstöðugt, sprengifimt efni“.

5) Í fyrsta lið og í neðanmálgreininni við mynd 2.1.1 í lið 2.1.4.1 komi orðin „tilmæli SP“ í stað orðanna „tilmæli Sameinuðu þjóðanna um flutning á hættulegum farmi“.

6) Í fyrsta lið liðar 2.1.4.2 komi orðin „tilmæli SP“ í stað orðanna „tilmæli Sameinuðu þjóðanna um flutning á hættulegum farmi“.

- 7) Í a-lið liðar 2.1.4.3 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.
- 8) Eftirfarandi komi í stað liða 2.2 til 2.3.4.1:

„2.2. **Eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafræðilega óstöðugar lofttegundir)**

2.2.1. **Skilgreiningar**

2.2.1.1. „Eldfim lofttegund“: lofttegund eða blanda af lofttegundum með sprengisvið í andrúmslofti við 20 °C og staðalþrýsting upp á 101,3 kPa.

2.2.1.2. „Efnafræðilega óstöðug lofttegund“: eldfim lofttegund sem getur hvarfast með sprengingu, jafnvel án andrúmslofts eða súrefnis.

2.2.2. **Flokkunarviðmiðanir**

2.2.2.1. Eldfim lofttegund skal flokkuð í þennan flokk í samræmi við töflu 2.2.1:

Tafla 2.2.1

**Viðmiðanir fyrir eldfimar lofttegundir**

Undirflokkur	Viðmiðanir
1	Loftegundir sem við 20 °C og við staðalþrýstinginn 101,3 kPa: a) eru eldfimar þegar þær eru í blöndu við andrúmsloft í styrknum 13% eða minna, miðað við rúmmál, eða b) hafa sprengisvið í andrúmslofti sem nær yfir a.m.k. 12 hundraðshluta, óháð lægri mörkum sprengisviðsins.
2	Loftegundir, aðrar en þær sem eru í 1. undirflokki, sem hafa sprengisvið í andrúmslofti við 20 °C og staðalþrýsting 101,3 kPa.

*Athugasemd:*

Úðabrásar skulu ekki flokkaðir með eldfimum lofttegundum, sjá lið 2.3.

2.2.2.2. Eldfim lofttegund sem er einnig efnafræðilega óstöðug skal auk þess flokkuð í annan af tveimur undirflokkum fyrir efnafræðilega óstöðugar lofttegundir með því að nota aðferðirnar sem er lýst í III. hluta tilmæla SP, handbók um prófanir og viðmiðanir, samkvæmt eftirfarandi töflu:

Tafla 2.2.2

**Viðmiðanir fyrir efnafræðilega óstöðugar lofttegundir**

Undirflokkur	Viðmiðanir
A	Eldfimar lofttegundir sem eru efnafræðilega óstöðugar við 20 °C og við staðalþrýstinginn 101,3 kPa
B	Eldfimar lofttegundir sem eru efnafræðilega óstöðugar við hitastig sem er hærra en 20 °C og/eða þrýsting sem er yfir 101,3 kPa.

2.2.3. **Hættuboð**

Þegar um er að ræða efni eða blöndur sem uppfylla viðmiðanirnar fyrir flokkun í þennan hættuflokk skal nota merkingaratriði í samræmi við töflu 2.2.3.

Tafla 2.2.3

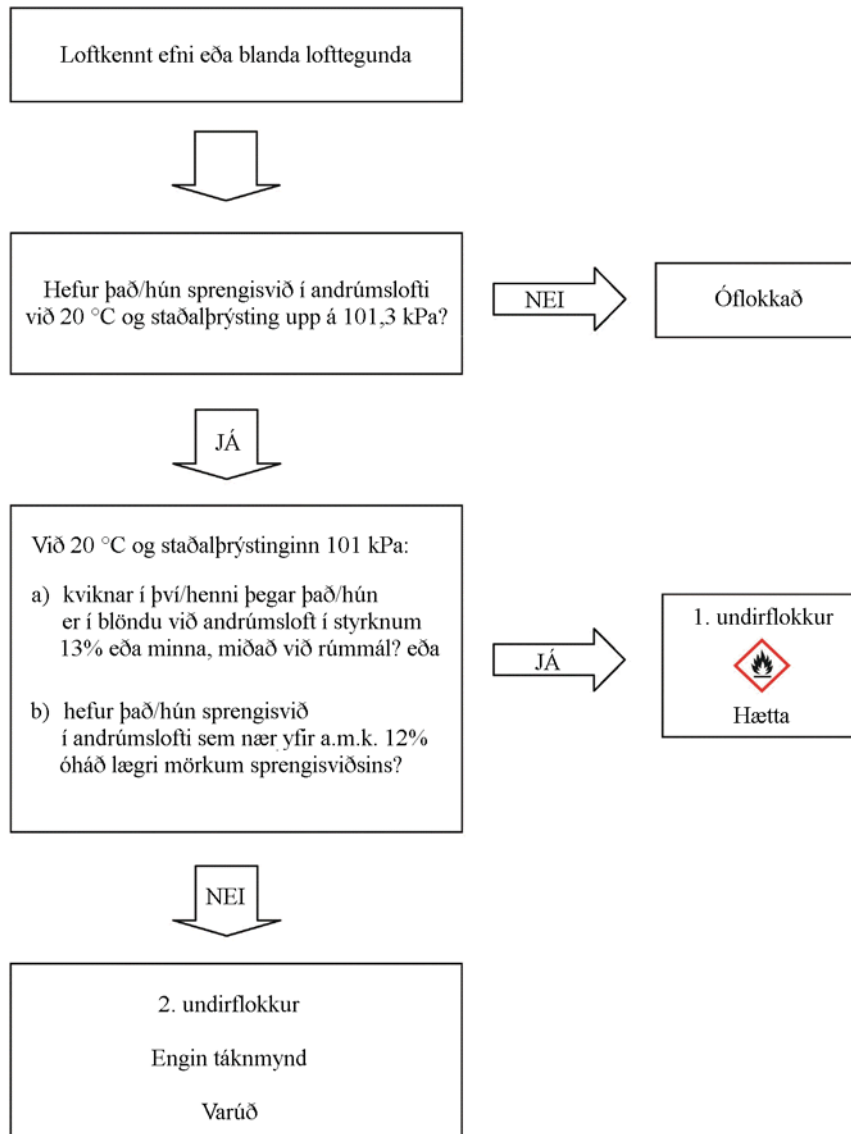
**Merkingaratriði fyrir eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafræðilega óstöðugar lofttegundir)**

Flokkun	Eldfim lofttegund		Efnafræðilega óstöðug lofttegund	
	1. undirflokkur	2. undirflokkur	Undirflokkur A	Undirflokkur B
HSK-hættumerki		Ekkert hættumerki	Engin viðbótar-hættumerki	Engin viðbótar-hættumerki
Viðvörðunarorð	Hætta	Varúð	Ekkert viðbótar-viðvörðunarorð	Ekkert viðbótar-viðvörðunarorð
Hættusetning	H220: Afar eldfim lofttegund	H221: Eldfim lofttegund	H230: Getur hvarfast með sprengingu, jafnvel án andrúmslofts	H231: Getur hvarfast með sprengingu, jafnvel án andrúmslofts, við aukinn þrýsting og/eða hitastig
Varnaðarsetning - forvarnir	V210	V210	V202	V202
Varnaðarsetning - viðbrögð	V377 V381	V377 V381		
Varnaðarsetning - geymsla	V403	V403		
Varnaðarsetning - förgun				

Aðferðin við flokkun er sett fram í eftirfarandi ákvörðunarferli (sjá myndir 2.2.1 til 2.2.2).

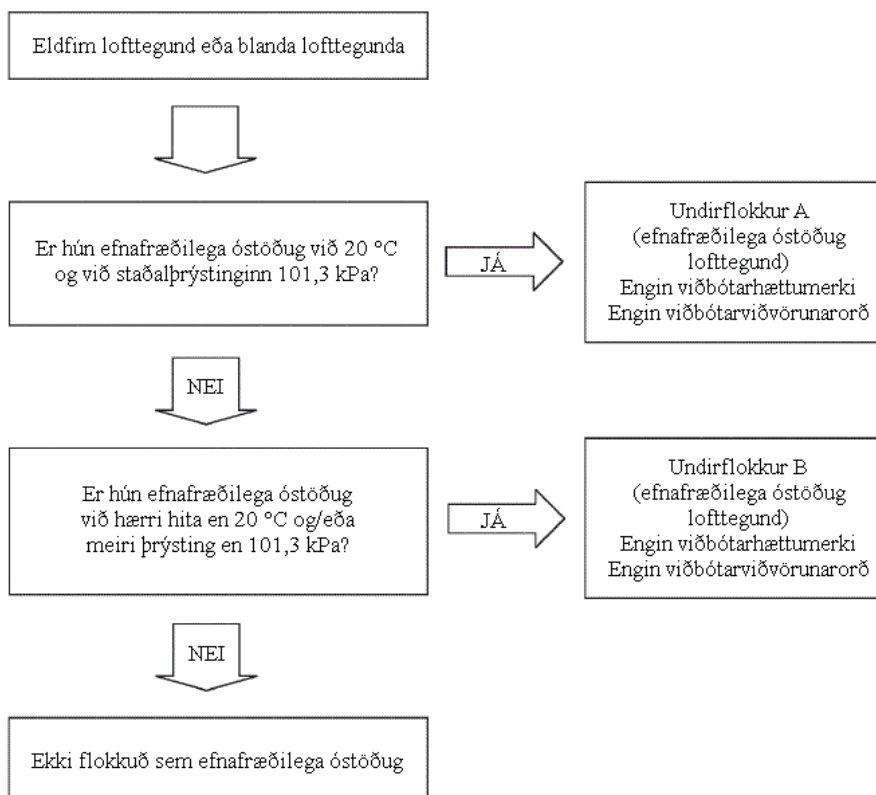
Mynd 2.2.1

## Eldfimar lofttegundir



Mynd 2.2.2

**Efnafræðilega óstöðugar lofttegundir**



2.2.4. **Önnur atriði sem taka þarf tillit til varðandi flokkun**

2.2.4.1. Ákvarða skal eldfimi með prófunum eða, þegar um er að ræða blöndur þar sem fyrir liggja fullnægjandi gögn, með útreikningi í samræmi við aðferðirnar sem samþykktar eru af Alþjóðlegu staðlasamtökunum (sjá ISO 10156 með áorðnum breytingum, „Gases and gas mixtures — Determination of fire potential and oxidising ability for the selection of cylinder valve outlet“). Ef ekki liggja fyrir næg gögn til að nota þessar aðferðir er hægt að nota prófunaraðferð EN 1839 með áorðnum breytingum („Ákvörðun á sprengimörkum lofttegunda og gufa“).

2.2.4.2. Ákvarða skal efnafræðilegan óstöðugleika í samræmi við aðferðina sem er lýst í III. hluta tilmæla SP, handbók um prófanir og viðmiðanir. Ef útreikningarnir í samræmi við ISO 10156 með áorðnum breytingum sýna að blanda lofttegunda sé ekki eldfim er ekki nauðsynlegt að framkvæma prófanirnar til að ákvarða efnafræðilegan óstöðugleika vegna flokkunar.

2.3. **Úðabrusar**

2.3.1. **Skilgreiningar**

„Úðafni í merkingunni úðabrusar“: öll einnota hylki úr málm, gleri eða plasti sem innihalda lofttegund sem er samþjöppuð, fljótandi eða uppleyst undir þrýstingi, með eða án vökva, krems eða dufts og með losunarbúnaði sem gerir kleift að losa innihaldið sem fastar eða fljótandi agnir, leystar í lofttegund, sem froðu, krem, duft eða vökva eða lofttegund.

2.3.2. **Flokkunarviðmiðanir**

2.3.2.1. Til greina kemur að flokka úðabrusa sem eldfima í samræmi við lið 2.3.2.2 ef þeir innihalda einhvern efnisþátt sem er flokkaður sem eldfimur samkvæmt eftirfarandi viðmiðunum sem eru settar fram í þessum hluta:

- fljótandi efni með blossamark  $\leq 93$  °C, þ.m.t. eldfim, fljótandi efni samkvæmt lið 2.6,
- eldfimar lofttegundir (sjá lið 2.2),
- eldfim föst efni (sjá lið 2.7),

#### 1. athugasemd:

Eldfimir efnisþættir taka ekki til efna og blandna sem eru loftkveikjandi, sjálfhitandi eða vatnshvarfgjörn því slíkir efnisþættir eru aldrei notaðir sem innihaldsefni í úðabrusum.

#### 2. athugasemd:

Úðabrusar falla ekki, að auki, undir liði 2.2 (eldfimar lofttegundir), 2.5 (lofttegundir undir þrýstingi), 2.6 (eldfimir vökvar) og 2.7 (eldfim, föst efni). Úðabrusar geta þó, með hliðsjón af innihaldinu, fallið undir aðra hættuflokka, þ.m.t. hvað varðar merkingaratriði.

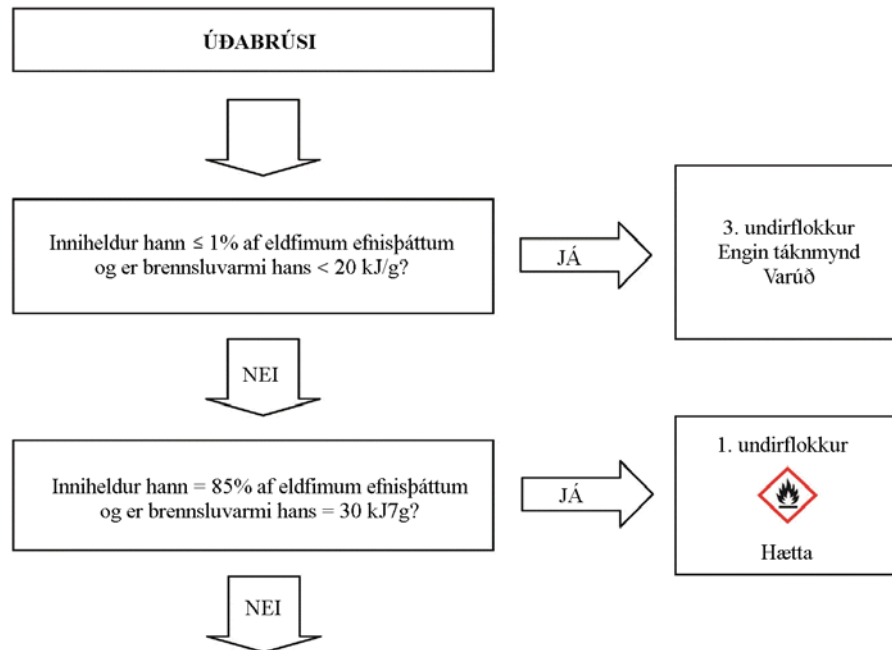
- 2.3.2.2. Úðabrusi skal flokkast í einn af þremur undirflokkum þessa flokks á grundvelli efnisþátta í honum, brennsluvarma hans og, ef við á, niðurstöðu úr froðuprófun (fyrir froðuúðabrusa) og prófun á íkvikunarfarlægð og prófun á íkviknun í lokuðu rými (fyrir vökvaúðabrusa) í samræmi við myndir 2.3.1a til 2.3.1c í þessum viðauka og undirliði 31.4, 31.5 og 31.6 í III. hluta tilmæla SP, handbók um prófanir og viðmiðanir. Úðabrusar sem uppfylla ekki viðmiðanirnar fyrir að vera í 1. eða 2. undirflokki skulu flokkaðir í 3. undirflokk.

#### Athugasemd:

Úðabrusar sem innihalda meira en 1% af eldfimum efnisþáttum eða hafa brennsluvarma sem er a.m.k. 20 kJ/g, sem eru ekki flokkaðir samkvæmt flokkunaraðferðum vegna eldfimi í þessum hluta, skulu flokkaðir sem úðabrusar, 1. undirflokkur.

Mynd 2.3.1a

#### Úðabrusar

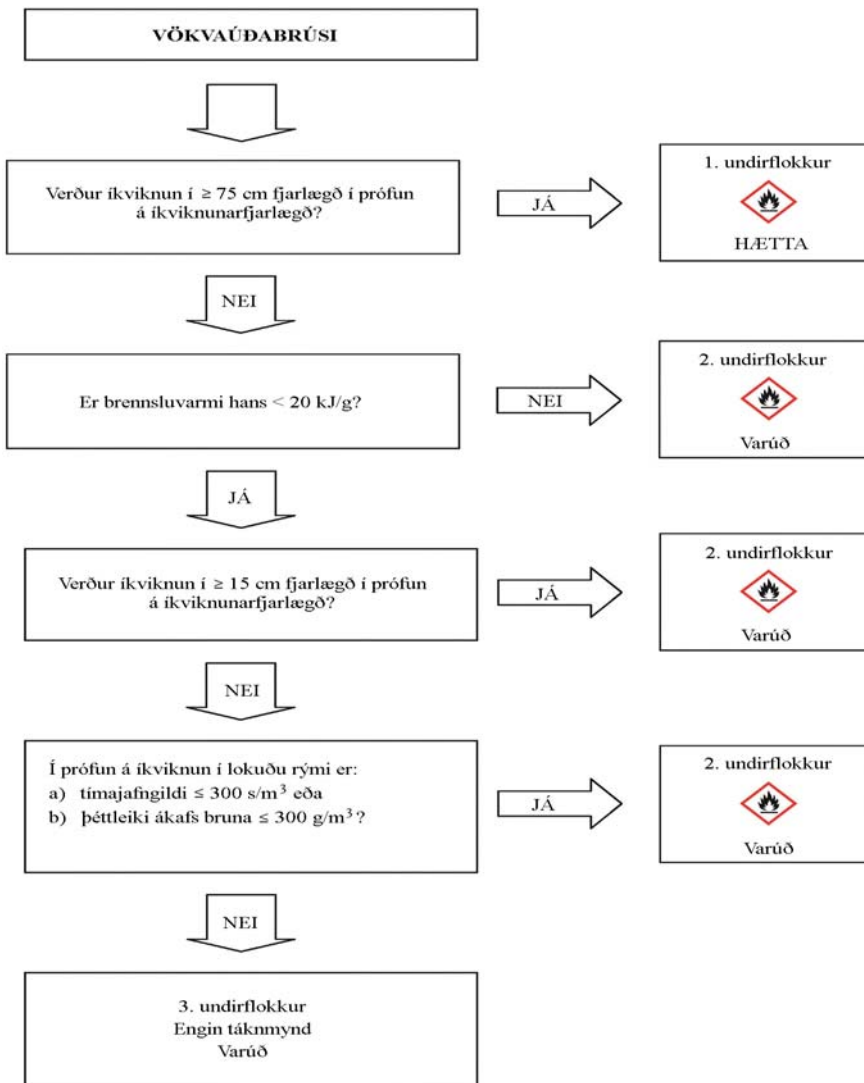


Sjá ákvörðunarferli 2.3.1 (b) fyrir vökvaúðabrusa  
Sjá ákvörðunarferli 2.3.1 (c) fyrir froðuúðabrusa



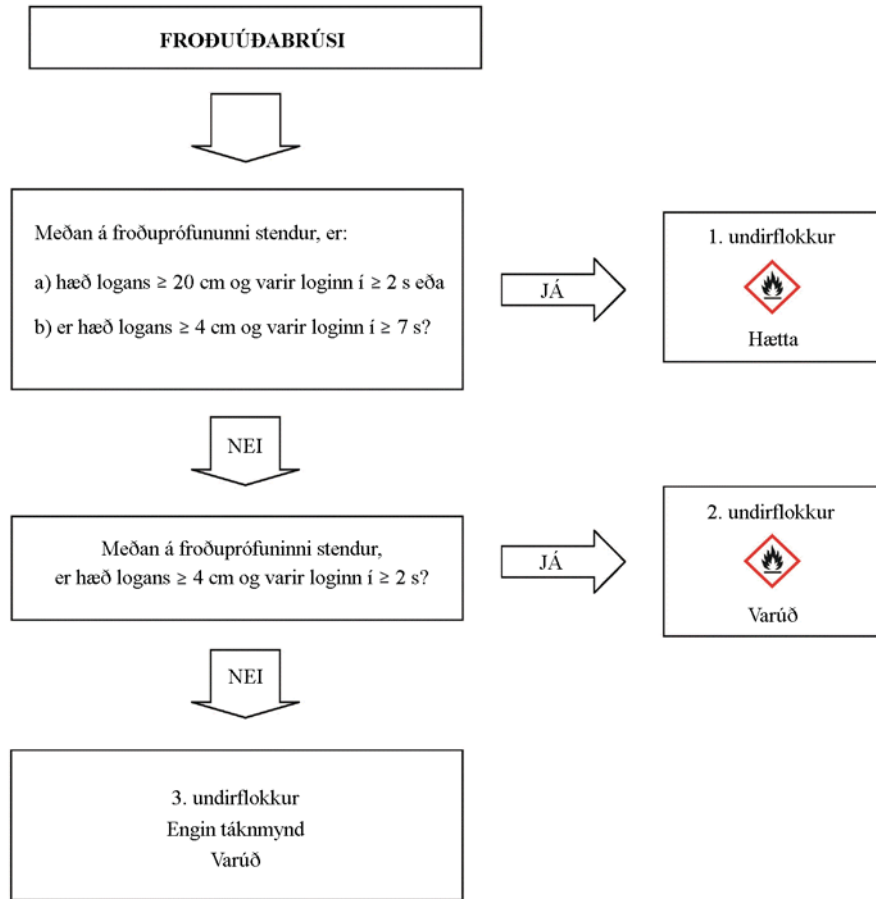
Mynd 2.3.1b

Vökvaúðabrúsar



Mynd 2.3.1c

Froðuúðabrúsar



2.3.3. **Hættuböð**

Nota skal merkingaratriði fyrir efni eða blöndur, sem uppfylla viðmiðanirnar fyrir flokkun í þennan hættuflokk, í samræmi við töflu 2.3.1.

Tafla 2.3.1

**Merkingaratriði fyrir úðabrúsa með eldfimum efnunum og efnunum sem eru ekki eldfim**

Flokkun	1. undirflokkur	2. undirflokkur	3. undirflokkur
HSK-hættumerki			Ekkert hættumerki
Viðvörðunarorð	Hætta	Varúð	Varúð
Hættusetning	H222: Úðabrúsi með afar eldfimum efnunum H229: Þrýstihylki: Getur sprungið við upphitun	H223: Úðabrúsi með eldfimum efnunum H229: Þrýstihylki: Getur sprungið við upphitun	H229: Þrýstihylki: Getur sprungið við upphitun

Flokkun	1. undirflokkur	2. undirflokkur	3. undirflokkur
Varnaðarsetning - forvarnir	V210 V211 V251	V210 V211 V251	V210 V251
Varnaðarsetning - viðbrögð			
Varnaðarsetning - geymsla	V410 + V412	V410 + V412	V410 + V412
Varnaðarsetning - förgun			

#### 2.3.4. Önnur atriði sem taka þarf tillit til varðandi flokkun

2.3.4.1. Brennsluvarminn ( $\Delta H_c$ ), í kílójúlum á hvert gramm (kJ/g), er margfeldi fræðilegs brennsluvarma ( $\Delta H_{comb}$ ) og brennslunýtni, sem er venjulega undir 1,0 (venjuleg brennslunýtni er 0,95 eða 95%).

Fyrir efnasamsetningu í úðabrúsa er efnafræðilegur brennsluvarmi summan af vigtuðum brennsluvarma fyrir einstaka efnisþætti:

$$\Delta H_{c(\text{vara})} = \sum_i^n [w_i \% \times \Delta H_{c(i)}]$$

þar sem:

$\Delta H_c$  = brennsluvarmi (kJ/g)

$w_i\%$  = massahlutfall efnisþáttarins „i“ í vörinni

$\Delta H_{c(i)}$  = tiltekinn brennsluvarmi (kJ/g) efnisþáttarins „i“ í vörinni.

Brennsluvarma má finna í fagritum eða reikna hann út eða fastsetja með prófunum (sjá ASTM D 240 með áorðnum breytingum — Standard Test Methods for Heat of Combustion of Liquid Hydrocarbon Fuels by Bomb Calorimeter, EN/ISO 13943 með áorðnum breytingum, 86.1 til 86.3 — Fire safety — Vocabulary, og NFPA 30B með áorðnum breytingum — Code for the Manufacture and Storage of Aerosol Products).“

9) Í stað athugasemdarinnar neðan við töflu 2.4.1 í lið 2.4.2.1 komi eftirfarandi:

„Athugasemd:

„Loftegundir sem valda eða stuðla að bruna á öðru efni í meira mæli en loft getur gert“: hreinar lofttegundir eða blöndur lofttegunda með oxandi verkun yfir 23,5%, sem er ákvarðað með aðferð sem lýst er í ISO 10156, með áorðnum breytingum.“

10) Í stað liðar 2.4.4 komi eftirfarandi:

„2.4.4. Önnur atriði sem taka þarf tillit til varðandi flokkun

Til að flokka oxandi lofttegund skal nota prófanir eða útreikningsaðferðir eins og lýst er í ISO 10156, með áorðnum breytingum, „Gases and gas mixtures — Determination of fire potential and oxidising ability for the selection of cylinder valve outlet“.

11) Í stað fyrsta liðar í lið 2.5.1.1 komi eftirfarandi:

„Loftegundir undir þrýstingi eru lofttegundir sem eru í fláti við þrýstinginn 200 kPa (samkvæmt mæli), eða meira, við 20 °C eða sem eru fljótandi eða fljótandi og kældar.“

12) Í stað liðar 2.5.2 komi eftirfarandi:

„2.5.2. **Flokkunarviðmiðanir**

2.5.2.1. Lofttegundir undir þrýstingi skulu flokkaðar í einn af fjórum hópum, samkvæmt eðlisástandi þeirra við þökkun, í samræmi við töflu 2.5.1:

Tafla 2.5.1

**Viðmiðanir fyrir lofttegundir undir þrýstingi**

Hópur	Viðmiðanir
Þjöppuð lofttegund	Lofttegund sem er algerlega í gasham við $-50\text{ °C}$ þegar henni er pakkað undir þrýstingi, þ.m.t. allar lofttegundir með markhita $\leq -50\text{ °C}$ .
Fljótandi lofttegund	Lofttegund sem er fljótandi að hluta til við hitastig yfir $-50\text{ °C}$ þegar henni er pakkað undir þrýstingi. Greinarmunur er gerður milli: i. fljótandi lofttegundar undir miklum þrýstingi: lofttegund með markhita milli $-50\text{ °C}$ og $+65\text{ °C}$ , og ii. fljótandi lofttegundar undir litlum þrýstingi: lofttegund með markhita yfir $65\text{ °C}$ .
Kæld, fljótandi lofttegund	Lofttegund sem er fljótandi að hluta til við þökkun vegna lágs hitastigs hennar.
Uppleyst lofttegund	Lofttegund sem er leyst upp í leysi í vökvafta þegar henni er pakkað undir þrýstingi.

*Athugasemd:*

Úðæfni skulu ekki flokkuð með lofttegundum undir þrýstingi. Sjá lið 2.3.

13) Í lið 2.5.4 komi eftirfarandi í stað annars liðar:

„Finna má gögn í fagritum eða reikna þau út eða fastsetja með prófunum. Flestar hreinar lofttegundir eru þegar flokkaðar í tilmælum SP, fyrirmyndir að reglugerðum.“

14) Í liðum 2.7.2.1 og 2.7.2.3 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.

15) Í stað neðanmálgreinarinnar við e-lið liðar 2.8.2.1 komi eftirfarandi:

„I) Sjá tilmæli SP, handbók um prófanir og viðmiðanir, undirliði 28.1, 28.2 og 28.3 og töflu 28.3.“

16) Í lið 2.8.2.4 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.

17) Í lið 2.8.4.1 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.

18) Í a- og b lið liðar 2.8.4.2 komi orðin „tilmælum/tilmæli SP“ í stað orðanna „tilmælum/tilmæli SP um flutning á hættulegum farmi“.

19) Í inngangsmálsliðum liða 2.9.2.1, 2.10.2.1, 2.11.2.1, 2.11.2.2, 2.12.2.1 og 2.13.2.1 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.

- 20) Í lið 2.13.4.4 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.
- 21) Í inngangsmálslið liðar 2.14.2.1 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum Sameinuðu þjóðanna um flutning á hættulegum farmi“.
- 22) Í stað neðanmálgreinarinnar við g-lið liðar 2.15.2.2 komi eftirfarandi:
- „1) Sjá tilmæli SP, handbók um prófanir og viðmiðanir, undirliði 28.1, 28.2 og 28.3 og töflu 28.3.“
- 23) Lið 2.15.2.3 er breytt sem hér segir:
- i. Í stað neðanmálgreinarinnar við b-lið komi eftirfarandi: „(1) Eins og ákvarðað er með prófunarsyrpu E sem lýst er í tilmælum SP, handbók um prófanir og viðmiðanir, II. hluta.“
- ii. Í öðrum lið komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.
- 24) Í lið 2.15.4.1 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum SP um flutning á hættulegum farmi“.
- 25) Í inngangsmálslið liðar 2.16.2.1 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum Sameinuðu þjóðanna um flutning á hættulegum farmi“.
- 26) Eftirfarandi athugasemd bætist við undir töflu 2.16.2 í lið 2.16.3:
- „Athugasemd:
- Ef efni eða blanda er flokkuð sem ætandi fyrir málma en ekki ætandi fyrir húð og/eða augu skal nota ákvæðin um merkingar sem eru sett fram í lið 1.3.6.“
- 27) Í inngangsmálslið liðar 2.16.4.1 komi orðin „tilmælum SP“ í stað orðanna „tilmælum Sameinuðu þjóðanna um flutning á hættulegum farmi“.

C. Ákvæðum 3. hluta er breytt sem hér segir:





- 1) Í stað athugasemdar c neðan við töflu 3.1.1 í lið 3.1.2.1 komi eftirfarandi:
- „c) Sviðið, sem matsgildi bráðra eiturrhifa (ATE) vegna eiturrhifa við innöndun spanna og eru notuð í töflunni, byggjast á prófunum á váhrifum í 4 klukkustundir. Umreikna má fyrirbyggjandi gögn um eiturrhif við innöndun, sem byggjast á váhrifum í eina klukkustund, með því að deila með tveimur fyrir lofttegundir og gufur og deila með fjórum fyrir ryk og úða.“
- 2) Eftirfarandi komi í stað liða 3.1.3.6.2.2 og 3.1.3.6.2.3:
- „3.1.3.6.2.2. Ef efnisþáttur, sem engar nothæfar upplýsingar til flokkunar eru um, er notaður í blöndu í styrknum  $\geq 1\%$  er niðurstaðan sú að ekki sé hægt að tilgreina endanlegt matsgildi bráðra eiturrhifa fyrir blönduna. Í slíkum tilvikum skal flokka blönduna eingöngu á grundvelli þekktra efnisþátta og skal eftirfarandi viðbótaryfirlýsing koma fram á merkimiðanum og öryggisblaðinu að: „× hundraðshlutfall blöndunnar eru einn eða fleiri efnisþættir sem hafa óþekkt brád eiturrhif“, að teknu tilliti til ákvæðanna sem eru sett fram í lið 3.1.4.2.
- 3.1.3.6.2.3. Ef heildarstyrkur viðkomandi innihaldsefnis eða -efna, sem hafa óþekkt, brád eiturrhif, er  $\leq 10\%$  skal nota formúluna sem sett er fram í lið 3.1.3.6.1. Ef heildarstyrkur viðkomandi innihaldsefnis eða -efna, sem hafa óþekkt eiturrhif, er  $> 10\%$  skal formúlan, sem sett er fram í lið 3.1.3.6.1, leiðrétt með tilliti til hlutfalls óþekkta innihaldsefnisins eða -efnanna, með eftirfarandi hætti:

$$\frac{100 - (\sum C_{\text{óþekkt ef} > 10\%})}{ATE_{\text{blöndu}}} = \sum_n \frac{C_i}{ATE_i^{**}}$$

3) Í stað töflu 3.1.3 í lið 3.1.4.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.1.3

**Merkingaratriði fyrir bráð eiturrif**

Flokkun	1. undirflokkur	2. undirflokkur	3. undirflokkur	4. undirflokkur
HSK-hættumerki				
Viðvörðunorð	Hætta	Hætta	Hætta	Varúð
Hættusetning: Við inntöku	H300: Banvænt við inntöku	H300: Banvænt við inntöku	H301: Eitrað við inntöku	H302: Hættulegt við inntöku
– Um húð	H310: Banvænt í snertingu við húð	H310: Banvænt í snertingu við húð	H311: Eitrað í snertingu við húð	H312: Hættulegt í snertingu við húð
– Við innöndun (sjá 1. aths.)	H330: Banvænt við innöndun	H330: Banvænt við innöndun	H331: Eitrað við innöndun	H332: Hættulegt við innöndun
Varnaðarsetning - forvarnir (við inntöku)	V264 V270	V264 V270	V264 V270	V264 V270
Varnaðarsetning - viðbrögð (við inntöku)	V301 + V310 V321 V330	V301 + V310 V321 V330	V301 + V310 V321 V330	V301 + V312 V330
Varnaðarsetning - geymsla (við inntöku)	V405	V405	V405	
Varnaðarsetning - förgun (við inntöku)	V501	V501	V501	V501
Varnaðarsetning - forvarnir (um húð)	V262 V264 V270 V280	V262 V264 V270 V280	V280	V280
Varnaðarsetning - viðbrögð (um húð)	V302 + V352 V310 V321 V361 + V364	V302 + V352 V310 V321 V361 + V364	V302 + V352 V312 V321 V361 + V364	V302 + V352 V312 V321 V362 + V364
Varnaðarsetning - geymsla (um húð)	V405	V405	V405	
Varnaðarsetning - förgun (um húð)	V501	V501	V501	V501

Flokkun	1. undirflokkur	2. undirflokkur	3. undirflokkur	4. undirflokkur
Varnaðarsetning - forvarnir (við innöndun)	V260 V271 V284	V260 V271 V284	V261 V271	V261 V271
Varnaðarsetning - viðbrögð (við innöndun)	V304 + V340 V310 V320	V304 + V340 V310 V320	V304 + V340 V311 V321	V304 + V340 V312
Varnaðarsetning - geymsla (við innöndun)	V403 + V233 V405	V403 + V233 V405	V403 + V233 V405	
Varnaðarsetning - förgun (við innöndun)	V501	V501	V501“	

## 4) Eftirfarandi liður 3.1.4.2 bætist við:

„3.1.4.2. Hættusetningar vegna bráðra eiturhrifa aðgreina hættu eftir váhrifaleiðum. Tilgreiningar um flokkun að því er varðar bráð eiturhrif ættu einnig að endurspeglja þá aðgreiningu. Ef efni eða blanda er flokkuð með tilliti til fleiri en einnar váhrifaleiðar skal tilgreina allar viðeigandi flokkanir á öryggisblaðinu, eins og tilgreint er í II. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1907/2006, og viðkomandi þættir hættuboða hafðir með á merkimiðanum, eins og kveðið er á um í lið 3.1.3.2. Ef setningin „x% blöndunnar samanstendur af innihaldsefni eða -efnum sem hafa óþekkt, bráð eiturhrif“ er tilgreind, eins og kveðið er á um í lið 3.1.3.6.2.2, er einnig unnt í upplýsingunum á öryggisblaðinu að aðgreina á grundvelli váhrifaleiðar. Til dæmis „x% blöndunnar samanstendur af innihaldsefni eða -efnum sem hafa óþekkt bráð eiturhrif við inntöku“ og „x% blöndunnar samanstendur af innihaldsefni eða -efnum sem hafa óþekkt bráð eiturhrif á húð“.“



## 5) Í stað liðar 3.2.3.3.5 komi eftirfarandi:

„3.2.3.3.5. Stundum geta áreiðanleg gögn sýnt að ekki er augljós hættu á að innihaldsefni valdi húðætingu eða húðertingu þegar efnið er til staðar í magni sem er við almenn styrkleikamörk, sem um getur í töflum 3.2.3 og 3.2.4 í lið 3.2.3.3.6, eða yfir þeim. Í þessum tilvikum skal blandan flokkuð í samræmi við þau gögn (sjá einnig 10. og 11. gr.) Í öðrum tilvikum, þegar búist er við að ekki sé augljós hættu á að innihaldsefni valdi húðætingu eða húðertingu þegar efnið er í magni sem er við almenn styrkleikamörk, sem um getur í töflum 3.2.3 og 3.2.4, eða yfir þeim, skal prófun á blöndunni íhuguð. Í þeim tilvikum skal nota stígskipta áætlun við ákvörðun sem byggist á vægi rökstuddra vísbindinga eins og sett er fram í lið 3.2.2.5.“

## 6) Í stað töflu 3.2.5 í lið 3.2.4 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.2.5

## Merkingaratriði fyrir húðætingu/húðertingu

Flokkun	Undirflokkur 1 A/1 B/1 C	2. undirflokkur
HSK-hættumerki		
Viðvörunarorð	Hætta	Varúð
Hættusetning	H314: Veldur alvarlegum bruna á húð og augnskaða	H315: Veldur húðertingu

Flokkun	Undirflokkur 1 A/1 B/1 C	2. undirflokkur
Varnaðarsetning - forvarnir	V260 V264 V280	V264 V280
Varnaðarsetning - viðbrögð	V301 + V330 + V331 V303 + V361 + V353 V363 V304 + V340 V310 V321 V305 + V351 + V338	V302 + V352 V321 V332 + V313 V362 + V364
Varnaðarsetning - geymsla	V405	
Varnaðarsetning - förgun	V501*	

7) Í stað liðar 3.3.3.3.5 komi eftirfarandi:

„3.3.3.3.5. Stundum geta áreiðanleg gögn sýnt að afturhverf/varanleg áhrif innihaldsefnis á augu séu ekki augljós þegar efnið er til staðar í magni sem er við almenn styrkleikamörk, sem um getur í töflum 3.3.3 og 3.3.4 í lið 3.3.3.3.6, eða yfir þeim. Í þessum tilvikum skal blandan flokkuð í samræmi við þau gögn. Í öðrum tilvikum, þegar ekki er búið við að augljós hættu sé á að innihaldsefni valdi húðætingu eða húðertingu eða afturhverfum/varanlegum áhrifum á augu þegar efnið er í magni sem er við almenn styrkleikamörk, sem um getur í töflum 3.3.3. og 3.3.4, eða yfir þeim, skal prófun á blöndunni fhuguð. Í slíkum tilvikum skal nota stigskipta áætlun við ákvörðun sem byggist á vægi rökstuddra vísbendinga.“

8) Í stað 1. athugasemdar neðan við töflu 3.4.6 í lið 3.4.3.3.2 komi eftirfarandi:



„1. athugasemd:

Þessi styrkleikamörk vegna framköllunar eru notuð fyrir sérstöku merkingarkröfurnar í lið 2.8. í II. viðauka til að vernda einstaklinga sem eru þegar næmir. Öryggisblaðs er krafist ef blandan inniheldur efnisþátt við þennan styrk eða yfir honum. Að því er varðar næmandi efni með sértæk styrkleikamörk sem eru lægri en 0,1% skulu styrkleikamörkin vegna framköllunar vera einn tíundi hluti af sértæku styrkleikamörkunum.“

9) Í stað töflu 3.4.7 í lið 3.4.4 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.4.7

#### Merkingaratriði fyrir næmingu öndunarfæra eða húðnæmingu

Flokkun	Næming öndunarfæra	Húðnæming
	1. undirflokkur og undirundirflokkar 1A og 1B	1. undirflokkur og undirundirflokkar 1A og 1B
HSK-hættumerki		
Viðvörðunarorð	Hætta	Varúð
Hættusetning	H334: Getur valdið ofnæmis- eða asmaeinkennum eða öndunarerfiðleikum við innöndun	H317: Getur valdið ofnæmisviðbrögðum í húð



Flokkun	Næming öndunarfæra	Húðnæming
	1. undirflokkur og undirundirflokkar 1A og 1B	1. undirflokkur og undirundirflokkar 1A og 1B
Varnaðarsetning - forvarnir	V261 V284	V261 V272 V280
Varnaðarsetning - viðbrögð	V304 + V340 V342 + V311	V302 + V352 V333 + V313 V321 V362 + V364
Varnaðarsetning - geymsla		
Varnaðarsetning - förgun	V501	V501“

10) Í stað töflu 3.5.2 í lið 3.5.3.1.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.5.2



**Almenn styrkleikamörk fyrir innihaldsefni blöndu, sem eru flokkuð sem kímfrumustökkbreytar, sem ráða flokkun blöndunnar**

Innihaldsefni, flokkað sem:	Styrkleikamörk sem ráða því að blandan er flokkuð svo:		
	stökkbreytir í 1. undirflokki		stökkbreytir í 2. undirflokki
	Undirflokkur 1A	Undirflokkur 1B	
stökkbreytir í undirflokki 1A	≥ 0,1%	—	—
stökkbreytir í undirflokki 1B	—	≥ 0,1%	—
stökkbreytir í 2. undirflokki	—	—	≥ 1,0%“

11) Í stað töflu 3.5.3 í lið 3.5.4.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.5.3

**Merkingaratriði fyrir stökkbreytandi áhrif á kímfrumur**

Flokkun	1. undirflokkur (undirflokkur 1A, 1B)	2. undirflokkur
HSK-hættumerki		
Viðvörðunarorð	Hætta	Varúð
Hættusetning	H340: Getur valdið erfðagöllum (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óbyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)	H341: Grunað um að valda erfðagöllum (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óbyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)

Flokkun	1. undirflokkur (undirflokkur 1A, 1B)	2. undirflokkur
Varnaðarsetning - forvarnir	V201 V202 V280	V201 V202 V280
Varnaðarsetning - viðbrögð	V308 + V313	V308 + V313
Varnaðarsetning - geymsla	V405	V405
Varnaðarsetning - förgun	V501	V501 <sup>4</sup>

12) Í stað töflu 3.6.2 í lið 3.6.3.1.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.6.2



**Almenn styrkleikamörk fyrir innihaldsefni blöndu, sem eru flokkuð sem krabbameinsvaldar, sem ráða flokkun blöndunnar**

Innihaldsefni, flokkað sem:	Almenn styrkleikamörk sem ráða því að blanda er flokkuð svo:		
	krabbameinsvaldur í 1. undirflokki		krabbameinsvaldur í 2. undirflokki
	Undirflokkur 1A	Undirflokkur 1B	
krabbameinsvaldur í undirflokki 1A	≥ 0,1%	—	—
krabbameinsvaldur í undirflokki 1B	—	≥ 0,1%	—
krabbameinsvaldur í 2. undirflokki	—	—	≥ 1,0 % [1. aths.] <sup>4</sup>

13) Í stað töflu 3.6.3 í lið 3.6.4.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.6.3

**Merkingaratriði fyrir krabbameinsvaldandi áhrif**

Flokkun	1. undirflokkur (undirflokkur 1A, 1B)	2. undirflokkur
HSK-hættumerki		
Viðvörðunarráð	Hætta	Varúð
Hættusetning	H350: Getur valdið krabbameini (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óbyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)	H351: Grunað um að valda krabbameini (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óbyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)

Flokkun	1. undirflokkur (undirflokkur 1A, 1B)	2. undirflokkur
Varnaðarsetning - forvarnir	V201 V202 V280	V201 V202 V280
Varnaðarsetning - viðbrögð	V308 + V313	V308 + V313
Varnaðarsetning - geymsla	V405	V405
Varnaðarsetning - förgun	V501	V501“

14) Í stað töflu 3.7.2 og athugasemda í lið 3.7.3.1.2 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.7.2

**Almenn styrkleikamörk fyrir innihaldsefni blöndu, sem eru flokkuð sem efni sem hafa eiturrhif á æxlun eða með tilliti til áhrifa á mjólkurmyndun eða með brjóstamjólk, sem ráða flokkun blöndunnar**

Innihaldsefni, flokkað sem:	Almenn styrkleikamörk sem ráða því að blandan er flokkuð svo:			
	efni sem hefur eiturrhif á æxlun, 1. undirflokkur		efni sem hefur eiturrhif á æxlun, 2. undirflokkur	Viðbótar- undirflokkur fyrir áhrif á mjólkurmyndun eða með brjóstamjólk
	Undirflokkur 1A	Undirflokkur 1B		
efni sem hefur eiturrhif á æxlun, undirflokkur 1A	≥ 0,3% [1. aths.]			
efni sem hefur eiturrhif á æxlun, undirflokkur 1B		≥ 0,3% [1. aths.]		
efni sem hefur eiturrhif á æxlun, 2. undirflokkur			≥ 3,0% [1. aths.]	
Viðbótarundirflokkur fyrir áhrif á mjólkurmyndun eða með brjóstamjólk				≥ 0,3% [1. aths.]

*Athugasemd:*

Styrkleikamörkin í töflu 3.7.2 gilda um föst efni og vökva (gefin upp sem massahlutfall) og einnig um lofttegundir (gefin upp sem rúmmálshlutfall).



*1. athugasemd:*

Innihaldi blandan efni sem hefur eiturrhif á æxlun í 1. eða 2. undirflokki eða efni sem er flokkað vegna áhrifa á mjólkurmyndun eða með brjóstamjólk, í styrkleika sem er 0,1% eða hærra, skal öryggisblað um blönduna látið í té að fenginni beiðni þar að lútandi.“

15) Í stað töflu 3.7.3 í lið 3.7.4.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.7.3

**Merkingaratriði fyrir eiturrhif á æxlun**




Flokkun	1. undirflokkur (undirflokkur 1A, 1B)	2. undirflokkur	Viðbótarundirflokkur fyrir áhrif á mjólkurmyndun eða með brjóstamjólk
HSK-hættumerki			Ekkert hættumerki
Viðvörunarorð	Hætta	Varúð	Ekkert viðvörunarorð

Flokkun	1. undirflokkur (undirflokkur 1A, 1B)	2. undirflokkur	Viðbótarundirflokkur fyrir áhrif á mjólkurmyndun eða með brjóstamjólk
Hættusetning	H360: Getur haft skaðleg áhrif á frjósemi eða börn í móðurkviði (tilgreinið sérstök áhrif ef þau eru kunn) (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)	H361: Grunað um að hafa skaðleg áhrif á frjósemi eða börn í móðurkviði (tilgreinið sérstök áhrif ef þau eru kunn) (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)	H362: Getur skaðað börn á brjósti
Varnaðarsetning - forvarnir	V201 V202 V280	V201 V202 V280	V201 V260 V263 V264 V270
Varnaðarsetning - viðbrögð	V308 + V313	V308 + V313	V308 + V313
Varnaðarsetning - geymsla	V405	V405	
Varnaðarsetning - förgun	V501	V501“	

16) Í stað töflu 3.8.4 í lið 3.8.4.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 3.8.4

**Merkingartriði fyrir sértæk eiturrif á markliffæri eftir váhrif í eitt skipti**

Flokkun	1. undirflokkur	2. undirflokkur	3. undirflokkur
HSK-hættumerki			
Viðvörunarorð	Hætta	Varúð	Varúð
Hættusetning	H370: Skaðar líffæri (eða tilgreinið öll líffæri sem verða fyrir áhrifum, ef þau eru kunn) (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)	H371: Getur skaðað líffæri (eða tilgreinið öll líffæri sem verða fyrir áhrifum, ef þau eru kunn) (tilgreinið váhrifaleið ef sannað hefur verið svo óyggjandi sé að engin önnur váhrifaleið hefur þessa hættu í för með sér)	H335: Getur valdið ertingu í öndunarferum eða H336: Getur valdið sljóleika eða svima
Varnaðarsetning - forvarnir	V260 V264 V270	V260 V264 V270	V261 V271

Flokkun	1. undirflokkur	2. undirflokkur	3. undirflokkur
Varnaðarsetning - viðbrögð	V308 + V311 V321	V308 + V311	V304 + V340 V312
Varnaðarsetning - geymsla	V405	V405	V403 + V233 V405
Varnaðarsetning - förgun	V501	V501	V501“

17) Í stað liðar 3.9.2.9.9 komi eftirfarandi:

„3.9.2.9.9. Það er því mögulegt að sértækir eiturhrifaeiginleikar komi fram í dýrarannsóknnum með endurteknum skömmtum við skammt/styrk sem er undir leiðbeinandi gildi, t.d. < 100 mg/kg líkamsþyngdar á dag með inngjöf um munn, en að eðli áhrifanna s.s. eiturhrif á nýrun sem greinast aðeins í karlkynsrottum af tilteknum stofni sem vitað er að eru næmar fyrir þessum áhrifum, verði til þess að ákveðið verður að flokka ekki. Aftur á móti geta sértækir eiturhrifaeiginleikar komið fram í dýrarannsóknnum við eða yfir leiðbeinandi gildi, t.d. ≥ 100 mg/kg líkamsþyngdar á dag með inngjöf um munn, og viðbótarupplýsingar úr öðrum heimildum, á borð við aðrar rannsóknir með langtímagjöf eða reynslu af tilvikum hjá mönnum, stutt við þá niðurstöðu að hyggilegt sé, með hliðsjón af vægi rökstuddra vísbendinga, að flokka efnið.“

18) Í stað liðar 4.1.3.4.3 komi eftirfarandi:

„4.1.3.4.3. Ef blanda verður til með því að þynna aðra prófaða blöndu eða efni með vatni eða öðru algerlega óeitruðu efni er hægt að reikna út eiturhrif blöndunnar út frá upprunalegu blöndunni eða efninu.“

19) Í stað töflu 4.1.3 í lið 4.1.3.5.5.1 komi eftirfarandi:

„Tafla 4.1.3

**Margföldunarstuðlar fyrir mjög eittraða efnisþætti í blöndum**

Bráð eiturhrif	M-stuðull	Langvinn eiturhrif	M-stuðull	
			NRD <sup>(1)</sup> efnisþættir	RD <sup>(2)</sup> efnisþættir
L(E)C <sub>50</sub> gildi (mg/l)		NOEC-gildi (mg/l)		
0,1 < L(E)C <sub>50</sub> ≤ 1	1	0,01 < NOEC ≤ 0,1	1	—
0,01 < L(E)C <sub>50</sub> ≤ 0,1	10	0,001 < NOEC ≤ 0,01	10	1
0,001 < L(E)C <sub>50</sub> ≤ 0,01	100	0,0001 < NOEC ≤ 0,001	100	10
0,0001 < L(E)C <sub>50</sub> ≤ 0,001	1 000	0,00001 < NOEC ≤ 0,0001	1 000	100
0,00001 < L(E)C <sub>50</sub> ≤ 0,0001	10 000	0,000001 < NOEC ≤ 0,00001	10 000	1 000
(haldið áfram með tugþrepamillibili)		(haldið áfram með tugþrepamillibili)“		

<sup>(1)</sup> Brotnar ekki hratt niður (e. *non-rapidly degradable* (NRD))

<sup>(2)</sup> Brotnar hratt niður (e. *rapidly degradable* (RD))

## II. VIÐAUKI

Ákvæðum II. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Í 1. hluta fellur liður 1.1.2 brott.
- 2) Í stað liða 3.2 til 3.2.2.2 í 3. hluta komi eftirfarandi:

### „3.2 **Áþreifanlegar viðvaranir**

#### 3.2.1. ***Umbúðir sem skulu vera með áþreifanlegri viðvörðun***

- 3.2.1.1. Þegar efni eða blöndur eru seldar almenningi og flokkaðar með tilliti til bráðra eiturhrifa, húðætingar, stökkbreytandi áhrifa á kímfrumur, í 2. undirflokki, krabbameinsvaldandi áhrifa, í 2. undirflokki, eiturhrifa á æxlun, í 2. undirflokki, næmingar öndunarfæra, sértækra áhrifa á marklíffæri (SEM), í 1. eða 2. undirflokki eða ásvelgingarhættu sem eldfimar lofttegundir eða eldfimur vökvar, í 1. og 2. undirflokki eða eldfim föst efni, skal áþreifanleg viðvörðun um hættu vera á umbúðum af öllum stærðum.
- 3.2.1.2. Liður 3.2.1.1 gildir ekki um færanlega gasgeyma. Úðabrusar og ílát með loftþéttum úðabúnaði, sem innihalda efni eða blöndur sem eru flokkaðar þannig að af þeim stafi ásvelgingarhætta, þurfa ekki að hafa áþreifanlega viðvörðun nema þau flokkist með eina eða fleiri af hættunum í lið 3.2.1.1.

#### 3.2.2. ***Ákvæði sem varða áþreifanlega viðvörðun***

Tækniforskriftir um búnað fyrir áþreifanlega viðvörðun skulu samræmast EN ISO staðli 11683 með áorðnum breytingum um „Packaging — Tactile warnings of danger — Requirements“.

---

## III. VIÐAUKI

Ákvæðum III. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

1) Töflu 1.1 í 1. hluta er breytt sem hér segir:

a) Í stað fyrstu raðar kóða H222 komi eftirfarandi:

„H222	Tungumál	2.3 — Úðabrúsar, 1. hættuundirflokkur*
-------	----------	--

b) Í stað kóða H223 komi eftirfarandi:

„H223	Tungumál	2.3 — Úðabrúsar, 2. hættuundirflokkur
	BG	Запалим аерозол.
	ES	Aerosol inflamable.
	CS	Hořlavý aerosol.
	DA	Brandfarlig aerosol.
	DE	Entzündbares Aerosol.
	ET	Tuleohtlik aerosool.
	EL	Εύφλεκτο αερόλυμα.
	EN	Flammable aerosol.
	FR	Aérosol inflammable.
	GA	Aerasól inadhainte.
	IT	Aerosol infiammabile.
	LV	Uzliesmojošs aerosols.
	LT	Degus aerosolis.
	HU	Tűzveszélyes aeroszol.
	IS	Úðabrúsi með eldfimur efnum.
	MT	Aerosol li jaqbad.
	NL	Ontvlambaar aerosol.
	PL	Łatwopalny aerosol.
	PT	Aerossol inflamável.
	RO	Aerosol inflamabil.
	SK	Horľavý aerosól.
	SL	Vnetljiv aerosol.
	FI	Syttyvä aerosoli.
	SV	Brandfarlig aerosol.“

c) Eftirfarandi hættusetningar bætast inn í töfluna á eftir kóða H228:

„H229	Tungumál	2.3 — Úðabrusar, 1., 2. og 3. hættuundirflokkur
	BG	Съд под налягане: може да експлодира при нагряване.
	ES	Recipiente a presión: Puede reventar si se calienta.
	CS	Nádoba je pod tlakem: při zahřívání se může roztrhnout.
	DA	Beholder under tryk. Kan sprænges ved opvarmning.
	DE	Behälter steht unter Druck: Kann bei Erwärmung bersten.
	ET	Mahuti on rõhu all: kuumenemisel võib lõhkeda.
	EL	Δοχείο υπό πίεσης. Κατά τη θέρμανση μπορεί να διαρραγεί.
	EN	Pressurised container: May burst if heated.
	FR	Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur.
	GA	Coimeádán brúchóirithe: D'fhéadfadh sé pléascadh, má théitear é.
	IT	Contenitore pressurizzato: può esplodere se riscaldato.
	LV	Tvertne zem spiediena: karstumā var eksplodēt.
	LT	Slėginė talpykla. Kaitinama gali sprogti.
	HU	Az edényben túlnyomás uralkodik: hő hatására megrepedhet.
	IS	Þrýstíflát: Getur sprungið við upphitun.
	MT	Kontenitur taht pressjoni. Jista jinfaqa meta jissahhan.
	NL	Houder onder druk: kan open barsten bij verhitting.
	PL	Pojemnik pod ciśnieniem: Ogrzanie grozi wybuchem.
	PT	Recipiente sob pressão: risco de explosão sob a ação do calor.
	RO	Recipient sub presiune: Poate exploda dacă este incalzit.
	SK	Nádoba je pod tlakom: Pri zahriatí sa môže roztrhnúť.
	SL	Posoda je pod tlakom: lahko eksplodira pri segrevanju.
	FI	Painesäiliö: Voi revetä kuumennettaessa.
	SV	Tryckbehållare: Kan sprängas vid uppvärmning.
H230	Tungumál	2.2 — Eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafræðilega óstöðugar lofttegundir) hættuundirflokkur A
	BG	Може да реагира експлозивно дори при отсъствие на въздух.
	ES	Puede explotar incluso en ausencia de aire.
	CS	Může reagovat výbušně i bez přítomnosti vzduchu.
	DA	Kan reagere eksplosivt selv i fravær af luft.
	DE	Kann auch in Abwesenheit von Luft explosionsartig reagieren.
	ET	Võib reageerida plahvatuslikult isegi õhuga kokku puutumata.
	EL	Δύναται να εκραγεί ακόμη και απουσία αέρα.
	EN	May react explosively even in the absence of air.



H230	Tungumál	2.2 — Eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafræðilega óstöðugar lofttegundir) hættuundirflokkur A
	FR	Peut exploser même en l'absence d'air.
	GA	D'fhéadfadh sé imoibriú go pléascach fiú mura bhfuil aer ann.
	IT	Può esplodere anche in assenza di aria.
	LV	Var eksplodēt pat bezgaisa vidē.
	LT	Gali sprogti net ir nesant oro.
	HU	Még levegő hiányában is robbanásszerű reakcióba léphet.
	IS	Getur hvarfast með sprengingu, jafnvel án andrúmslofts.
	MT	Jista jisplođi anke fin-nuqqas ta' l-arja.
	NL	Kan explosief reageren zelfs in afwezigheid van lucht.
	PL	Może reagować wybuchowo nawet bez dostępu powietrza.
	PT	Pode reagir explosivamente mesmo na ausência de ar.
	RO	Pericol de explozie, chiar și în absența aerului.
	SK	Môže reagovať výbušne aj bez prítomnosti vzduchu.
	SL	Lahko reagira eksplozivno tudi v odsotnosti zraka.
	FI	Voi reagoida räjähtäen jopa ilmattomassa tilassa.
	SV	Kan reagera explosivt även i frånvaro av luft.
H231	Tungumál	2.2 — Eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafræðilega óstöðugar lofttegundir) hættuundirflokkur B
	BG	Може да реагира експлозивно дори при отсъствие на въздух при повишено налягане и/или температура.
	ES	Puede explotar incluso en ausencia de aire, a presión y/o temperatura elevadas.
	CS	Při zvýšeném tlaku a/nebo teplotě může reagovat výbušně i bez přítomnosti vzduchu.
	DA	Kan reagere eksplosivt selv i fravær af luft ved forhøjet tryk og/eller temperatur.
	DE	Kann auch in Abwesenheit von Luft bei erhöhtem Druck und/oder erhöhter Temperatur explosionsartig reagieren.
	ET	Võib reageerida plahvatuslikult isegi õhuga kokku puutumata kõrgenenud rõhul ja/või temperatuuril.
	EL	Δύναται να εκραγεί σε υψηλή θερμοκρασία και/ή πίεση ακόμη και απουσία αέρος.
	EN	May react explosively even in the absence of air at elevated pressure and/or temperature.
	FR	Peut exploser même en l'absence d'air à une pression et/ou température élevée(s).
	GA	D'fhéadfadh sé imoibriú go pléascach fiú mura bhfuil aer ann ag brú ardaithe agus/nó ag teocht ardaithe.
	IT	Può esplodere anche in assenza di aria a pressione e/o temperatura elevata.
	LV	Var eksplodēt pat bezgaisa vidē, paaugstinoties spiedienam un/vai temperatūrai.
	LT	Gali sprogti net ir nesant oro, esant didesniam slėgiui ir (arba) temperatūrai.

H231	Tungumál	2.2 — Eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafraeðilega óstöðugar lofttegundir) hættuundirflokkur B
	HU	Magas nyomáson és/vagy hőmérsékleten még levegő hiányában is robbanásszerű reakcióba léphet.
	IS	Getur hvarfast með sprengingu, jafnvel án andrúmslofts, við aukinn þrýsting og/eða hitastig.
	MT	Jista jisploði anke fin-nuqqas ta' l-arja fi pressjoni gholja u/jew f' temperatura gholja.
	NL	Kan explosief reageren zelfs in afwezigheid van lucht bij verhoogde druk en/of temperatuur.
	PL	Może reagować wybuchowo nawet bez dostępu powietrza pod zwiększonym ciśnieniem i/lub po ogrzaniu.
	PT	Pode reagir explosivamente mesmo na ausência de ar a alta pressão e/ou temperatura.
	RO	Pericol de explozie, chiar și în absența aerului la presiune și/sau temperatură ridicată.
	SK	Môže reagovať výbušne aj bez prítomnosti vzduchu pri zvýšenom tlaku a/alebo teplote.
	SL	Lahko reagira eksplozivno tudi v odsotnosti zraka pri povišanem tlaku in/ali temperature.
	FI	Voi reagoida räjähtäen jopa ilmassa tilassa kohonneessa paineessa ja/tai lämpötilassa.
	SV	Kan reagera explosivt även i frånvaro av luft vid förhöjt tryck och/eller temperatur.'

2) Viðbótarhættusetningin ESB-H006 er felld brott í töflu 2.1. í 2. hluta.

## IV. VIÐAUKI

Ákvæðum IV. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

## 1) Í stað inngangsmálsliðarins komi eftirfarandi:

Þegar birgjar velja varnaðarsetningar í samræmi við 22. gr. og 3. mgr. 28. gr. geta þeir sameinað varnaðarsetningar úr eftirfarandi töflu svo fremi viðvörðunin sé skýr og skiljanleg.

Ef eitthvað af textanum í varnaðarsetningu í 2. dálki er birtur innan hornklofa [...] gefur það til kynna að textinn í hornklofunum eigi ekki við í öllum tilvikum og skuli aðeins notaður við ákveðnar aðstæður. Í þeim tilvikum skulu þau notkunarskýrði, sem skýra hvenær textinn á við, gefin upp í 5. dálki.

Ef öfugt skástrik eða skástrik [/] er birt í varnaðarsetningu í 2. dálki gefur það til kynna að velja verði milli setninganna sem það skilur að í samræmi við það sem er tilgreint í 5. dálki.

Ef þrjúpunktur [...] er birtur í varnaðarsetningu í 2. dálki eru nákvæmar upplýsingar tilgreindar í 5. dálki.“

## 2) Ákvæðum 1. hluta er breytt sem hér segir:

## a) Töflu 6.2 er breytt sem hér segir:

## i. Í stað kóða V202 komi eftirfarandi:

„V202	Nauðsynlegt er að lesa og skilja allar viðvaranir áður en efnið er notað.	Sprengifim efni (liður 2.1)	Óstöðugt, sprengifimt efni	
		Stökkbreytandi áhrif á kímfrumur (liður 3.5)	1A, 1B, 2	
		Krabbameinsvaldandi áhrif (liður 3.6)	1A, 1B, 2	
		Eiturhrif á æxlun (liður 3.7)	1A, 1B, 2	
		Eldfimar lofttegundir (þ.m.t. efnafræðilega óstöðugar lofttegundir) (liður 2.2)	A, B (efnafræðilega óstöðugar lofttegundir)**	

## ii. Í stað kóða V210 komi eftirfarandi:

„V210	Haldið frá hitagjöfum, heitum flötum, neistagjöfum, opnum eldi og öðrum íkveikivöldum. Reykingar bannaðar.	Sprengifim efni (liður 2.1)	Deiliflokkar 1.1, 1.2, 1.3, 1.4, 1.5	Framleiðandi/ birgir skal tilgreina viðkomandi íkveikjuvald, einn eða fleiri.
		Eldfimar lofttegundir (liður 2.2)	1, 2	
		Úðabrúsar (liður 2.3)	1, 2, 3	
		Eldfimir vökvar (liður 2.6)	1, 2, 3	
		Eldfim, föst efni (liður 2.7)	1, 2	
		Sjálfhvarfgjörn efni og blöndur (liður 2.8)	Gerðir A, B, C, D, E, F	

		Loftekveikjandi vökvar (liður 2.9)	1	
		Loftekveikjandi, föst efni (liður 2.10)	1	
		Lífræn peroxíð (liður 2.15)	Gerðir A, B, C, D, E, F	
		Eldmyndandi (oxandi) vökvar (liður 2.13)	1, 2, 3	– <i>Tilgreinið: Má ekki hitna.</i>
		Eldmyndandi (oxandi), föst efni (liður 2.14)	1, 2, 3	

iii. Í stað kóða V211 komi eftirfarandi:

„V211	Má ekki úða á opinn eld eða annan íkveikjuvald.	Úðabrusar (liður 2.3)	1, 2“	
-------	---	-----------------------	-------	--

iv. Í stað kóða V220 komi eftirfarandi:

„V220	Má ekki nota eða geyma í námunda við fatnað/.../ brennanleg efni.	Eldmyndandi (oxandi) lofttegundir (liður 2.4)	1	...Framleiðandi/ birgir skal tilgreina önnur ósamrýmanleg efni.
		Sjálfhvarfgjörn efni og blöndur (liður 2.8)	Gerðir A, B, C, D, E, F	
		Eldmyndandi (oxandi) vökvar (liður 2.13)	1	– <i>Tilgreinið að efnið má ekki koma nálægt fatnaði og öðrum brennanlegum efnum.</i>
			2, 3	...Framleiðandi/ birgir skal tilgreina önnur ósamrýmanleg efni.
		Eldmyndandi (oxandi), föst efni (liður 2.14)	1	— <i>Tilgreinið að efnið má ekki koma nálægt fatnaði og öðrum brennanlegum efnum.</i>
			2, 3	...Framleiðandi/ birgir skal tilgreina önnur ósamrýmanleg efni.“
		Lífræn peroxíð (liður 2.15)	Gerðir A, B, C, D, E, F	

v. Í stað kóða V223 komi eftirfarandi:

„V223	Má ekki komast í snertingu við vatn.	Efni og blöndur sem gefa frá sér eldfimar lofttegundir við snertingu við vatn (liður 2.12)	1, 2“	
-------	--------------------------------------	--	-------	--

vi. Í stað kóða V244 komi eftirfarandi:

„V244	Gætið þess að ekki sé feiti og olía á lokum og tengingum.	Eldmyndandi (oxandi) lofttegundir (liður 2.4)	1“	
-------	---	---	----	--

vii. Í stað kóða V251 komi eftirfarandi:

„V251	Ekki má gata eða brenna brúsa jafnvel þótt þeir séu tómir.	Úðabrusar (liður 2.3)	1, 2, 3“	
-------	--	-----------------------	----------	--

viii. Í stað kóða V261 komi eftirfarandi:

„V261	Gætið þess að anda ekki inn ryki/reyk/lofttegund/úða/gufu/ýringi.	Bráð eiturrhif – við innöndun (liður 3.1)	3, 4	Framleiðandi/birgir skal tilgreina viðkomandi skilyrði. – <i>má sleppa ef V260 er gefið upp á merkimiðanum</i> “
		Næming öndunarfæra (liður 3.4)	1, 1A, 1B	
		Húðnæming (liður 3.4)	1, 1A, 1B	
		Sértæk eiturrhif á marklíffæri — váhrif í eitt skipti, erting öndunarfæra (liður 3.8)	3	
		Sértæk eiturrhif á marklíffæri – váhrif í eitt skipti, sljógandi áhrif (liður 3.8)	3	

ix. Í stað kóða V280 komi eftirfarandi:

„V280	Notið hlífðarhanska/hlífðarfatnað/augnhlíf/andlitshlíf.	Sprengifim efni (liður 2.1)	Óstöðug, sprengifim efni og deiliflokkar 1.1, 1.2, 1.3, 1.4, 1.5	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar. – <i>Tilgreinið andlitshlíf.</i>
		Eldfimir vökvar (liður 2.6)	1, 2, 3	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar. – <i>Tilgreinið hlífðarhanska og augnhlíf/andlitshlíf.</i>
		Eldfim, föst efni (liður 2.7)	1, 2	
		Sjálfhvarfgjörn efni og blöndur (liður 2.8)	Gerðir A, B, C, D, E, F	
		Lofkveikjandi vökvar (liður 2.9)	1	
		Lofkveikjandi, föst efni (liður 2.10)	1	
		Sjálffhitandi efni og blöndur (liður 2.11)	1, 2	
		Efni og blöndur sem gefa frá sér eldfimar lofttegundir við snertingu við vatn (liður 2.12)	1, 2, 3	
		Eldmyndandi (oxandi) vökvar (liður 2.13)	1, 2, 3	

		Eldmyndandi (oxandi), föst efni (liður 2.14)	1, 2, 3	
		Lífræn peroxíð (liður 2.15)	Gerðir A, B, C, D, E, F	
		Bráð eiturhrif — um húð (liður 3.1)	1, 2, 3, 4	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar. – <i>Tilgreinið hlífðarhanska/ hlífðarfatnað.</i>
		Húðæting (liður 3.2)	1A, 1B, 1C	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar. – <i>Tilgreinið hlífðarhanska/ hlífðarfatnað og augnhlíf/ andlitshlíf.</i>
		Húðerting (liður 3.2)	2	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar.
		Húðnæming (liður 3.4)	1, 1A, 1B	– <i>Tilgreinið hlífðarhanska.</i>
		Alvarlegur augnskaði (liður 3.3)	1	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar.
		Augnerting (liður 3.3)	2	– <i>Tilgreinið augnhlíf/ andlitshlíf.</i>
		Stökkbreytandi áhrif á kímfrumur (liður 3.5)	1A, 1B, 2	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar.
		Krabbameinsvaldandi áhrif (liður 3.6)	1A, 1B, 2	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar.
		Eiturhrif á æxlun (liður 3.7)	1A, 1B, 2	Framleiðandi/birgir skal tilgreina tegund búnaðar.“

x. Kóði V281 falli brott.

xi. Í stað kóða V284 komi eftirfarandi:

„V284	Notið öndunarhlífar [ef loftræsting er ófullnægjandi].	Bráð eiturhrif — við innöndun (liður 3.1)	1, 2	Framleiðandi/birgir skal tilgreina búnað.
		Næming öndunarfæra (liður 3.4)	1, 1A, 1B	– <i>heimilt er að nota textann í hornklofunum ef lagðar eru fram viðbótarupplýsingar með iðefninu á notkunarstaðnum sem skýrir hvers konar loftræsting væri fullnægjandi vegna öruggar notkunar.“</i>

xii. Kóði V285 falli brott.

b) Töflu 6.3 er breytt sem hér segir:

i. Kóði V307 falli brott.

ii. Í stað kóða V308 komi eftirfarandi:

„V308	EF um váhrif eða hugsanleg váhrif er að ræða:	Stökkbreytandi áhrif á kímfurur (liður 3.5)	1A, 1B, 2	
		Krabbameinsvaldandi áhrif (liður 3.6)	1A, 1B, 2	
		Eiturhrif á æxlun (liður 3.7)	1A, 1B, 2	
		Eiturhrif á æxlun — áhrif á mjólkurmyndun eða með brjóstamjók (liður 3.7)	Viðbótarundirflokkur	
		Sértæk eiturhrif á marklíffæri, váhrif í eitt skipti (liður 3.8)	1, 2“	

iii. Kóði V309 falli brott.

iv. Í stað kóða V310, V311 og V312 komi eftirfarandi:

„V310	Hringið umsvifalaust í EITRUNAR-MIÐSTÖÐ/lækni/...	Bráð eiturhrif — við inntöku (liður 3.1)	1, 2, 3	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.
		Bráð eiturhrif – um húð (liður 3.1)	1, 2	
		Bráð eiturhrif – við innöndun (liður 3.1)	1, 2	
		Húðæting (liður 3.2)	1A, 1B, 1C	
		Alvarlegur augnskaði/ augnering (liður 3.3)	1	
		Ásvelgingarhætta (liður 3.10)	1	
V311	Hringið í EITRUNAR-MIÐSTÖÐ/lækni/...	Bráð eiturhrif – við innöndun (liður 3.1)	3	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.
		Næming öndunarfæra (liður 3.4)	1, 1A, 1B	
		Sértæk eiturhrif á marklíffæri — váhrif í eitt skipti (liður 3.8)	1, 2	
V312	Hringið í EITRUNAR-MIÐSTÖÐ/lækni/... ef lasleika verður vart.	Bráð eiturhrif — við inntöku (liður 3.1)	4	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.“
		Bráð eiturhrif – um húð (liður 3.1)	3, 4	
		Bráð eiturhrif – við innöndun (liður 3.1)	4	

		Sértæk eiturrhif á markliffæri — váhrif í eitt skipti, erting öndunarfæra (liður 3.8)	3	
		Sértæk eiturrhif á markliffæri – váhrif í eitt skipti, sljógvandi áhrif (liður 3.8)	3	

v. Í stað kóða V321 komi eftirfarandi:

„V321	Sérstök meðferð (sjá ... á þessum merkimiða).	Bráð eiturrhif — við innþöku (liður 3.1)	1, 2, 3	... Tilvísun til viðbótarleiðbeininga um skyndihjálp. – <i>ef gefa þarf móteitur þegar í stað.</i>
		Bráð eiturrhif, um húð (liður 3.1)	1, 2, 3, 4	... Tilvísun til viðbótarleiðbeininga um skyndihjálp. – <i>ef ráðlagt er að gera strax tilteknar ráðstafanir, s.s. að nota sérstakt hreinsiefni.</i>
		Bráð eiturrhif – við innöndun (liður 3.1)	3	... Tilvísun til viðbótarleiðbeininga um skyndihjálp. – <i>ef gera þarf sérstakar ráðstafanir þegar í stað.</i>
		Húðæting (liður 3.2)	1A, 1B, 1C	... Tilvísun til viðbótarleiðbeininga um skyndihjálp. – <i>Framleiðandi/ birgir getur tilgreint hreinsiefni ef við á.</i>
		Húðerting (liður 3.2)	2	
		Húðnæming (liður 3.4)	1, 1A, 1B	
		Sértæk eiturrhif á markliffæri — váhrif í eitt skipti (liður 3.8)	1	... Tilvísun til viðbótarleiðbeininga um skyndihjálp. – <i>ef gera þarf ráðstafanir þegar í stað.</i> “

vi. Kóði V322 falli brott.

vii. Í stað kóða V340 komi eftirfarandi:

„V340	Flytjið viðkomandi í ferskt loft og hafið hann í stellingu sem léttir öndun.	Bráð eiturrhif – við innöndun (liður 3.1)	1, 2, 3, 4	
		Húðæting (liður 3.2)	1A, 1B, 1C	
		Næming öndunarfæra (liður 3.4)	1, 1A, 1B	
		Sértæk eiturrhif á markliffæri — váhrif í eitt skipti, erting öndunarfæra (liður 3.8)	3	



		Sértæk eiturhrif á marklíffæri — váhrif í eitt skipti, sljógvandi áhrif (líður 3.8)	3 <sup>o</sup>	
--	--	---	----------------	--

viii. Kóði V341 falli brott.

ix. Kóði V350 falli brott.

x. Í stað kóða V352 komi eftirfarandi:

„V352	Þvoið með miklu vatni/...	Bráð eiturhrif — um húð (líður 3.1)	1, 2, 3, 4	...Framleiðandi/ birgir getur tilgreint hreinsiefni ef við á eða getur mælt með öðru efni í undan-tekningartilvikum ef vatn hentar augljóslega ekki.“
		Húðerting (líður 3.2)	2	
		Húðnæming (líður 3.4)	1, 1A, 1B	

xi. Í stað kóða V361, V362 og V363 komi eftirfarandi:

„V361	Farið strax úr fötum sem óhreinkast af efninu.	Eldfimir vökvar (líður 2.6)	1, 2, 3	
		Bráð eiturhrif — um húð (líður 3.1)	1, 2, 3	
		Húðæting (líður 3.2)	1A, 1B, 1C	

V362	Farið úr fötum sem óhreinkast af efninu	Bráð eiturhrif, um húð (líður 3.1)	4	
		Húðerting (líður 3.2)	2	
		Húðnæming (líður 3.4)	1, 1A, 1B	
V363	Þvoið föt, sem óhreinkast af efninu, fyrir næstu notkun.	Húðæting (líður 3.2)	1A, 1B, 1C <sup>o</sup>	

xii. Á eftir kóða V363 bætist við eftirfarandi varnaðarsetning:

„V364	Og þvoið fyrir næstu notkun.	Bráð eiturhrif, um húð (líður 3.1)	1, 2, 3, 4	
		Húðerting (líður 3.2)	2	
		Húðnæming (líður 3.4)	1, 1A, 1B <sup>o</sup>	

xiii. Í 2. dálki kóða V378 (breyting varðandi „Notið ... til að slökkva eldinn“) – *gildir ekki um íslensku útgáfuna.*

xiv. Í stað kóða V301 + V310 og V301 + V312 komi eftirfarandi:

„V301 + V310	EFTIR INNTÖKU: Hringið umsvifalaust í EITRUNAR-MIÐSTÖÐ/lækni/...	Bráð eiturhrif — við inntöku (liður 3.1)	1, 2, 3	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.
		Ásvelgingarhætta (liður 3.10)	1	
V301 + V312	EFTIR INNTÖKU: Hringið í EITRUNAR-MIÐSTÖÐ/lækni/... ef lasleika verður vart.	Bráð eiturhrif — við inntöku (liður 3.1)	4	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.“

xv. Kóðar V302 + V350 falli brott.

xvi. Í stað kóða V302 + V352 komi eftirfarandi:

„V302 + V352	BERIST EFNID Á HÚÐ: Þvoið með miklu vatni/...	Bráð eiturhrif — um húð (liður 3.1)	1, 2, 3, 4	...Framleiðandi/birgir getur tilgreint hreinsiefni ef við á eða getur mælt með öðru efni í undantekningartilvikum ef vatn hentar augljóslega ekki.“
		Húðerting (liður 3.2)	2	
		Húðnæming (liður 3.4)	1, 1A, 1B	

xvii. Í stað kóða V303 + V361 + V353 komi eftirfarandi:

„V303 + V361 + V353	BERIST EFNID Á HÚÐ (eða í hár): Farið strax úr fötum sem óhreinkast af efninu. Skolið húðina með vatni/Farið í sturtu.	Eldfimir vökvar (liður 2.6)	1, 2, 3	
		Húðæting (liður 3.2)	1A, 1B, 1C“	

xviii. Í stað kóða V304 + V340 komi eftirfarandi:

„V304 + V340	EFTIR INNÖNDUN: Flytjið viðkomandi í ferskt loft og hafið hann í stellingu sem léttir öndun.	Bráð eiturhrif – við innöndun (liður 3.1)	1, 2, 3, 4	
		Húðæting (liður 3.2)	1A, 1B, 1C	
		Næming öndunarfæra (liður 3.4)	1, 1A, 1B	
		Sértæk eiturhrif á marklíffæri — váhrif í eitt skipti, erting öndunarfæra (liður 3.8)	3	
		Sértæk eiturhrif á marklíffæri – váhrif í eitt skipti, sljógandi áhrif (liður 3.8)	3“	

xix. Kóðar V304 + V341 falli brott.

xx. Í stað kóða V307 + V311 komi eftirfarandi:

„V308 + V311	EF um váhrif eða hugsanleg váhrif er að ræða: Hringið í EITRUNAR-MIDSTÖÐ/lækni/...	Sértæk eiturrhif á marklíffæri — váhrif í eitt skipti (liður 3.8)	1, 2	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.“
--------------	--	---	------	--

xxi. Kóði V309 + V311 falli brott.

xxii. Í stað kóða V342 + V311 komi eftirfarandi:

„V342 + V311	Ef vart verður einkenna frá öndunarvegi: Hringið í EITRUNAR-MIDSTÖÐ/lækni/...	Næming öndunarfæra (liður 3.4)	1, 1A, 1B	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina hvaða aðili gefur viðeigandi læknisfræðilega ráðgjöf.“
--------------	---	--------------------------------	-----------	--

xxiii. Á eftir kóða V342 + V311 bætast við eftirfarandi varnaðarsetningar:

„V361 + V364	Farið þegar úr fötum, sem óhreinast af efninu, og þvoið fyrir næstu notkun.	Bráð eiturrhif, um húð (liður 3.1)	1, 2, 3	
V362 + V364	Farið úr fötum, sem óhreinast af efninu, og þvoið fyrir næstu notkun.	Bráð eiturrhif, um húð (liður 3.1)	4	
		Húðerting (liður 3.2)	2	
		Húðnæming (liður 3.4)	1, 1A, 1B“	

xxiv. Í stað kóða V370 + V378 komi eftirfarandi:

„V370 + V378	Ef eldur kemur upp: Notið ... til að slökkva eldinn.	Eldfimir vökvar (liður 2.6)	1, 2, 3	...Framleiðandi/birgir skal tilgreina viðeigandi miðil. – <i>ef vatn eykur áhættuna.</i> “
		Eldfim, föst efni (liður 2.7)	1, 2	
		Sjálfhvarfgjörn efni og blöndur (liður 2.8)	Gerðir A, B, C, D, E, F	
		Loftekveikjandi vökvar (liður 2.9)	1	
		Loftekveikjandi, föst efni (liður 2.10)	1	
		Efni og blöndur sem gefa frá sér eldfimar lofttegundir við snertingu við vatn (liður 2.12)	1, 2, 3	
		Eldmyndandi (oxandi) vökvar (liður 2.13)	1, 2, 3	
		Eldmyndandi (oxandi), föst efni (liður 2.14)	1, 2, 3	

c) Töflu 6.4 er breytt sem hér segir:

i. Í stað kóða V410 komi eftirfarandi:

„V410	Hlífíð við sólarljósi.	Úðabrusar (líður 2.3)	1, 2, 3	
		Loftegundir undir þrýstingi (líður 2.5)	Þjöppuð lofttegund Fljótandi lofttegund Uppleyst lofttegund	<i>má sleppa vegna lofttegunda sem eru í færanlegum gashylkjum í samræmi við fyrirmæli um pökkun V200 í tilmælum SP, fyrirmyndir að reglugerðum, nema þær lofttegundir geti brotnað (hægt) niður eða fjöllíðast</i>
		Sjálfhitandi efni og blöndur (líður 2.11)	1, 2	
		Lífræn peroxíð (líður 2.15)	Gerðir A, B, C, D, E, F <sup>4</sup>	

ii. Í stað kóða V412 komi eftirfarandi:

V412	Hlífíð við hærri hita en 50 °C/122 °F.	Úðabrusar (líður 2.3)	1, 2, 3 <sup>4</sup>	
------	--	-----------------------	----------------------	--

iii. Í stað líða V410 + V403 og V410 + V412 komi eftirfarandi:

„V410 + V403	Hlífíð við sólarljósi. Geymist á vel loftræstum stað.	Loftegundir undir þrýstingi (líður 2.5)	Þjöppuð lofttegund Fljótandi lofttegund Uppleyst lofttegund	<i>má sleppa vegna lofttegunda sem eru í færanlegum gashylkjum í samræmi við fyrirmæli um pökkun V200 í tilmælum SP, fyrirmyndir að reglugerðum, nema þær lofttegundir geti brotnað (hægt) niður eða fjöllíðast</i>
V410 + V412	Hlífíð við sólarljósi. Hlífíð við hærri hita en 50 °C/122 °F.	Úðabrusar (líður 2.3)	1, 2, 3 <sup>4</sup>	

3) Ákvæðum 2. hluta er breytt sem hér segir:

a) Töflu 1.2 er breytt sem hér segir:

i. Í stað kóða V210 komi eftirfarandi:

„V210	Tungumál	
	BG	Да се пази от топлина, нагорещени повърхности, искри, открит пламък, и други източници на запалване. Тютюнопушенето забранено.
	ES	Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar.
	CS	Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zapálení. Zákaz kouření.

„V210	Tungumál	
	DA	Holdes væk fra varme, varme overflader, gnister, åben ild og andre antændelseskilder. Rygning forbudt.
	DE	Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellenarten fernhalten. Nicht rauchen.
	ET	Hoida eemal soojusallikast, kuumadest pindadest, sädemetest, leekidest ja muudest süüteallikatest. Mitte suitsetada.
	EL	Μακριά από θερμότητα, θερμές επιφάνειες, σπινθήρες, γυμνές φλόγες και άλλες πηγές ανάφλεξης. Μην καπνίζετε.
	EN	Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking.
	FR	Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer.
	GA	Coimeád ó theas, dromchlaí te, splancacha, lasair gan chosaint agus foinsí eile adhainte. Ná caitear tobac.
	IT	Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare.
	LV	Sargāt no karstuma, karstām virsmām, dzirkstelēm, atklātas uguns un citiem aizdegšanās avotiem. Nesmēķēt.
	LT	Laikyti atokiau nuo šilumos šaltinių, karštų paviršių, žiežirbų, atviros liepsnos arba kitų degimo šaltinių. Nerūkyti.
	HU	Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás.
	IS	Haldið frá hitagjöfum, heitum flötum, neistagjöfum, opnum eldi og öðrum fkeivivöldum. Reykingar bannaðar.
	MT	Bieghed mis-shana, ucuħ jaharqu, xrar tan-nar, fjammi miftuħa u sorsi oħra li jaqbd. Трѣјјірх.
	NL	Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken.
	PL	Przechowywać z dala od źródeł ciepła, gorących powierzchni, źródeł iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu. Nie palić.
	PT	Manter afastado do calor, superfícies quentes, faísca, chama aberta e outras fontes de ignição. Não fumar.
	RO	A se păstra departe de surse de căldură, suprafețe fierbinți, scântei, flăcări și alte surse de aprindere. Fumatul interzis.
	SK	Uchovávať mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčíte.
	SL	Hraniti ločeno od vročine, vročih površin, isker, odprtega ognja in drugih virov vžiga. Kajenje prepovedano.
	FI	Suojaa lämmöltä, kuumilta pinnoilta, kipinöiltä, avotulelta ja muilta sytytyslähteiltä. Tupakointi kielletty.
	SV	Får inte utsättas för värme, heta ytor, gnistor, öppen låga eller andra antändningskällor. Rökning förbjuden.“

## ii. Í stað kóða V223 komi eftirfarandi:

„V223	Tungumál	
	BG	Не допускайте контакт с вода.
	ES	Evitar el contacto con el agua.
	CS	Zabraňte styku s vodou.
	DA	Undgå kontakt med vand.

„V223	Tungumál	
	DE	Keinen Kontakt mit Wasser zulassen.
	ET	Vältida kokkupuudet veega.
	EL	Μην επιτρέπετε την επαφή με το νερό.
	EN	Do not allow contact with water.
	FR	Éviter tout contact avec l'eau.
	GA	Ná bíodh aon teagmháil le huisce.
	IT	Evitare qualunque contatto con l'acqua.
	LV	Nepieļaut saskari ar ūdeni.
	LT	Saugoti nuo sąlyčio su vandeniu.
	HU	Nem érintkezhet vízzel.
	IS	Má ekki komast í snertingu við vatn.
	MT	Thallihx imiss mal-ilma.
	NL	Contact met water vermijden.
	PL	Nie dopuszczając do kontaktu z wodą.
	PT	Não deixar entrar em contacto com a água.
	RO	A nu se lăsa în contact cu apa.
	SK	Zabráňte kontaktu s vodou.
	SL	Preprečiti stik z vodo.
	FI	Ei saa joutua kosketuksiin veden kanssa.
	SV	Undvik all kontakt med vatten.“

iii. Í stað kóða V244 komi eftirfarandi:

„V244	Tungumál	
	BG	Поддържайте вентилите и фитингите чисти от масло и смазка.
	ES	Mantener las valvulas y los racores libres de aceite y grasa.
	CS	Udržujte ventily i příslušenství čisté — bez oleje a maziv.
	DA	Hold ventiler og tilslutninger frie for olie og fedt.
	DE	Ventile und Ausrüstungsteile öl- und fettfrei halten.
	ET	Hoida ventiilid ja liitmikud õlist ja rasvast puhtad.
	EL	Διατηρείτε τα κλείστρα και τους συνδέσμους καθαρά από λάδια και γράσα.
	EN	Keep valves and fittings free from oil and grease.
	FR	Ni huile, ni graisse sur les robinets et raccords.
	GA	Coinnigh comhlaí agus feistis saor ó ola agus ó ghréisc.
	IT	Mantenere le valvole e i raccordi liberi da olio e grasso.
	LV	Uzturēt ventiļus un savienojumus tīrus no eļļas un taukvielām.
	LT	Saugoti, kad ant vožtuvų ir jungiamųjų detalių nepatektų alyvos ir tepalų.
	HU	A szelepeket és szerelvényeket zsírtól és olajtól mentesen kell tartani.

„V244	Tungumál	
	IS	Gætið þess að ekki sé feiti og olía á lokum og tengingum.
	MT	Żomm il-valvi u <i>fittings</i> hielsa miż-zejt u l- <i>grease</i> .
	NL	Houd afsluiters en fittingen vrij van olie en vet.
	PL	Chronić zawory i przyłącza przed olejem i tłuszczem.
	PT	Manter válvulas e conexões isentas de óleo e gordura.
	RO	Feriți valvele și racordurile de ulei și grăsimi.
	SK	Udržujte ventily a príslušenstvo čisté, bez olejov a mazív.
	SL	Preprečiti stik ventilov in opreme z oljem in mastjo.
	FI	Pidä venttiilit ja liittimet vapaana öljystä ja rasvasta.
	SV	Håll ventiler och anslutningar fria från olja och fett.“

## iv. Í stað kóða V251 komi eftirfarandi:

„V251	Tungumál	
	BG	Да не се пробива и изгаря дори след употреба.
	ES	No perforar ni quemar, incluso después de su uso.
	CS	Nepropichujte nebo nespálujte ani po použití.
	DA	Må ikke punkteres eller brændes, heller ikke efter brug.
	DE	Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch.
	ET	Mitte purustada ega põletada isegi pärast kasutamist.
	EL	Να μην τρυπηθεί ή καεί ακόμη και μετά τη χρήση.
	EN	Do not pierce or burn, even after use.
	FR	Ne pas perforer, ni brûler, même après usage.
	GA	Ná toll agus ná dóigh, fiú tar éis úsáide.
	IT	Non perforare né bruciare, neppure dopo l'uso.
	LV	Nedurt vai nededzināt, arī pēc izlietošanas.
	LT	Nepradurti ir nedeginti net panaudoto.
	HU	Ne lyukassza ki vagy égesse el, még használat után sem.
	IS	Ekki má gata eða brenna brúsa jafnvel þótt þeir séu tómir.
	MT	Ittaqqbux u tħarqux, anki wara li tuħah.
	NL	Ook na gebruik niet doorboren of verbranden.
	PL	Nie przekłuwać ani nie spalać, nawet po zużyciu.
	PT	Não furar nem queimar, mesmo após utilização.
	RO	Nu perforați sau ardeți, chiar și după utilizare.
	SK	Neprepichujte alebo nespálujte ju, a to ani po spotrebovaní obsahu.
	SL	Ne preluknjajte ali sežigajte je niti, ko je prazna.
	FI	Ei saa puhkaista tai polttaa edes tyhjänä.
	SV	Får inte punkteras eller brännas, gäller även tömd behållare.“

## v. Kóði V281 falli brott.

vi. Í stað kóða V284 komi eftirfarandi:

„V284	Tungumál	
	BG	[При недостатъчна вентилация] носете средства за защита на дихателните пътища.
	ES	[En caso de ventilación insuficiente.] llevar equipo de protección respiratoria.
	CS	[V případě nedostatečného větrání] používejte vybavení pro ochranu dýchacích cest.
	DA	[I tilfælde af utilstrækkelig ventilation], anvend åndedrætsværn.
	DE	[Bei unzureichender Belüftung] Atemschutz tragen.
	ET	[Ebapiisava ventilatsiooni korral] kanda hingamisteede kaitsevahendit.
	EL	[Σε περίπτωση ανεπαρκούς αερισμού] χρησιμοποιείστε μέσα ατομικής προστασίας της αναπνοής.
	EN	[In case of inadequate ventilation] wear respiratory protection.
	FR	[Lorsque la ventilation du local est insuffisante] porter un équipement de protection respiratoire.
	GA	[Mura leor an aeráil] caith cosaint riospráide.
	IT	[Quando la ventilazione del locale è insufficiente] indossare un apparecchio di protezione respiratoria.
	LV	[Neatbilstošas ventilācijas gadījumā] lietot elpošanas orgānu aizsargierīces.
	LT	[Esant nepakankamam vėdinimui] naudoti kvėpavimo takų apsaugos priemonės.
	HU	[Nem megfelelő szellőzés esetén] légzésvédelem kötelező.
	IS	Notið öndunarhlífur [ef loftræsting er ófullnægjandi].
	MT	[F'każ ta' ventilazzjoni inadegwata] ilbes protezzjoni respiratorja.
	NL	[Bij ontoereikende ventilatie] adembescherming dragen.
	PL	[W przypadku nieodpowiedniej wentylacji] stosować indywidualne środki ochrony dróg oddechowych.
	PT	[Em caso de ventilação inadequada] usar proteção respiratória.
	RO	[În cazul în care ventilarea este necorespunzătoare] purtați echipament de protecție respiratorie.
	SK	[V prípade nedostatočného vetrania] používajte ochranu dýchacích ciest.
	SL	[Ob nezadostnem prezračevanju] nositi opremo za zaščito dihal.
	FI	Käytä hengityksensuojainta [jos ilmanvaihto on riittämätön].
	SV	[Vid otillräcklig ventilation], använd andningsskydd.'

vii. Kóði V285 falli brott.

b) Töflu 1.3 er breytt sem hér segir:

i. Kóði V307 falli brott.

ii. Kóði V309 falli brott.

iii. Í stað kóða V310, V311 og V312 komi eftirfarandi:

„V310	Tungumál	
	BG	Незабавно се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/...
	ES	Llamar inmediatamente a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico/...



„V310	Tungumál	
	CS	Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/...
	DA	Ring omgående til en GIFTINFORMATION/læge/...
	DE	Sofort GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt/.../anrufen.
	ET	Võtta viivitamata ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	Καλέστε αμέσως το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ/γιατρό/...
	EN	Immediately call a POISON CENTER/doctor/...
	FR	Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/...
	GA	Cuir glao láithreach ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/...
	IT	Contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI/un medico/...
	LV	Nekavējoties sazinieties ar SAINDĒŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/...
	LT	Nedelsiant skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/....
	HU	Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/....
	IS	Hringið umsvifalaust í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/...
	MT	Sejjaħ minnufih ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/tabib/...
	NL	Onmiddellijk een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUCÍ/lekarzem/...
	PT	Contacte imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	Sunați imediat la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/...
	SK	Okamžite volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...
	SL	Takoj pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/...
	FI	Ota välittömästi yhteys MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/...
	SV	Kontakta genast GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare...

V311	Tungumál	
	BG	Обадете се в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/...
	ES	Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico/...
	CS	Volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/....
	DA	Ring til en GIFTINFORMATION/læge/...
	DE	GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt/.../anrufen.
	ET	Võtta ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	Καλέστε το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ/γιατρό/...
	EN	Call a POISON CENTER/doctor/...
	FR	Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/...
	GA	Cuir glao ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/...
	IT	Contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico/...
	LV	Sazinieties ar SAINDĒŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/...
	LT	Skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/....

V311	Tungumál	
	HU	Forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/....
	IS	Hringið í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/...
	MT	Sejjaħ ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/tabib/...
	NL	Een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	Skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUĆ/lekarzem/...
	PT	Contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	Sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/...
	SK	Volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...
	SL	Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/...
	FI	Ota yhteys MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/...
	SV	Kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare/...
V312	Tungumál	
	BG	При неразположение се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/.../.
	ES	Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico/.../si la persona se encuentra mal.
	CS	Necítíte-li se dobře, volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/...
	DA	I tilfælde af ubehag, ring til en GIFTINFORMATION/læge/...
	DE	Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt/.../anrufen.
	ET	Halva enesetunde korral võtta ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	Καλέστε το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΘΗΡΙΑΣΕΩΝ/γιατρό/...εάν αισθανθείτε αδιαθεσία.
	EN	Call a POISON CENTER/doctor/.../if you feel unwell.
	FR	Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/.../en cas de malaise.
	GA	Cuir glao ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/...mura mbraitheann tú go maith.
	IT	Contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico/.../in caso di malessere.
	LV	Sazinieties ar SAINDEŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/..., ja jums ir slikta pašsajūta.
	LT	Pasijutus blogai, skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/....
	HU	Rosszullét esetén forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/....
	IS	Hringið í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/... ef lasleika verður vart.
	MT	Sejjaħ ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/tabib/.../jekk ma thossokx f'sikktek.
	NL	Bij onwel voelen een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	W przypadku złego samopoczucia skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUĆ/lekarzem/...
	PT	Caso sinta indisposição, contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	Sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/.../dacă nu vă simțiți bine.
	SK	Pri zdravotných problémoch volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...

V312	Tungumál	
	SL	Ob slabem počutju pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/.../
	FI	Ota yhteys MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/.../jos ilmenee pahoinvointia.
	SV	Vid obehag, kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare/...“

iv. Kóði V322 falli brott.

v. Í stað kóða V340 komi eftirfarandi:

„V340	Tungumál	
	BG	Изведете лицето на чист въздух и го поставете в позиция, улесняваща дишането.
	ES	Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración.
	CS	Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání.
	DA	Flyt personen til et sted med frisk luft og sørg for, at vejrtrækningen lettes.
	DE	Die Person an die frische Luft bringen und für ungehinderte Atmung sorgen.
	ET	Toimetada isik värskes õhu kätte ja hoida asendis, mis võimaldab kergesti hingata.
	EL	Μεταφέρετε τον παθόντα στον καθαρό αέρα και αφήστε τον να ξεκουραστεί σε στάση που διευκολύνει την αναπνοή.
	EN	Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing.
	FR	Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer.
	GA	Tabhair an duine amach faoin aer úr agus coinnigh é i riocht ina bhféadfadh sé anáil a tharraingt go réidh.
	IT	Trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione.
	LV	Nogādāt cietušo svaigā gaisā un nodrošināt netraucētu elpošanu.
	LT	Išnešti nukentėjusį į gryną orą; jam būtina patogi padėtis, leidžianti laisvai kvėpuoti.
	HU	Az érintett személyt friss levegőre kell vinni, és olyan nyugalmi testhelyzetre kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.
	IS	Flytjið viðkomandi í ferskt loft og hafið hann í stellingu sem léttir öndun.
	MT	Qiegħed lill-persuna għall-arja friska f'pożizzjoni komda biex tieħu n-nifs.
	NL	De persoon in de frisse lucht brengen en ervoor zorgen dat deze gemakkelijk kan ademen.
	PL	Wyprowadzić lub wynieść poszkodowanego na świeże powietrze i zapewnić mu warunki do swobodnego oddychania.
	PT	Retirar a pessoa para uma zona ao ar livre e mantê-la numa posição que não dificulte a respiração.
	RO	Transportați persoana la aer liber și mențineți-o într-o poziție confortabilă pentru respirație.
	SK	Presuňte osobu na čerstvý vzduch a umožnite jej pohodlne dýchať.
	SL	Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje.
	FI	Siirrä henkilö raittiiseen ilmaan ja varmista vaivaton hengitys.
	SV	Flytta personen till frisk luft och se till att andningen underlättas.“

vi. Kóði V341 falli brott.

vii. Kóði V350 falli brott.

viii. Í stað kóða V352 komi eftirfarandi:

„V352	Tungumál	
	BG	Измийте обилно с вода/...
	ES	Lavar con abundante agua/...
	CS	Omyjte velkým množstvím vody/...
	DA	Vask med rigeligt vand/...
	DE	Mit viel Wasser/.../waschen.
	ET	Pesta rohke veega/...
	EL	Πλύντε με άφθονο νερό/...
	EN	Wash with plenty of water/...
	FR	Laver abondamment à l'eau/...
	GA	Nigh le neart uisce/...
	IT	Lavare abbondantemente con acqua/...
	LV	Nomazgāt ar lielu ūdens/.. daudzumu.
	LT	Plauti dideliu vandens kiekiu/...
	HU	Lemosás bő vízzel/....
	IS	Þvoið með miklu vatni/...
	MT	Bahbah b'hafna ilma/...
	NL	Met veel water/... wassen.
	PL	Umyć dużą ilością wody/...
	PT	Lavar abundantemente com água/...
	RO	Spălați cu multă apă/...
	SK	Umyte veľkým množstvom vody/...
	SL	Umiti z veliko vode/...
	FI	Pese runsaalla vedellä/...
	SV	Tvätta med mycket vatten/...“

viii.a Í stað kóða V361 komi eftirfarandi:

„V361	Tungumál	
	BG	Незабавно свалете цялото замърсено облекло.
	ES	Quitar inmediatamente todas las prendas contaminadas.
	CS	Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte.
	DA	Alt tilsmudset tøj tages straks af.
	DE	Alle kontaminierten Kleidungsstücke sofort ausziehen.
	ET	Võtta viivitamata seljast kõik saastunud rõivad.
	EL	Βγάλτε άμέσως όλα τα μολυσμένα ρούχα.
	EN	Take off immediately all contaminated clothing.
	FR	Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés.
	GA	Bain díot láithreach na héadaí éillithe go léir.

„V361	Tungumál	
	IT	Togliere immediatamente tutti gli indumenti contaminati.
	LV	Novilkst nekavējoties visu piesārņoto apģērbu.
	LT	Nedelsiant nuvilkti visus užterštus drabužius.
	HU	Az összes szennyezett ruhadarabot azonnal le kell vetni.
	IS	Farið strax úr fötum sem óhreinkast af efninu.
	MT	Nehhi minnufih il-hwejjeg kontaminati kollha.
	NL	Verontreinigde kleding onmiddellijk uittrekken.
	PL	Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież.
	PT	Retirar imediatamente toda a roupa contaminada.
	RO	Scoateți imediat toată îmbrăcămintea contaminată.
	SK	Všetky kontaminované části odevu okamžite vyzlečte.
	SL	Takoj sleči vsa kontaminirana oblačila.
	FI	Riisu saastunut vaateetus välittömästi.
	SV	Ta omedelbart av alla nedstänkta kläder.“

ix. Í stað kóða V362 komi eftirfarandi:

„V362	Tungumál	
	BG	Свалете замърсеното облекло.
	ES	Quitar las prendas contaminadas.
	CS	Kontaminovaný oděv svlékněte.
	DA	Alt tilsmudset tøj tages af.
	DE	Kontaminierte Kleidung ausziehen.
	ET	Võtta saastunud rõivad seljast.
	EL	Βγάλτε τα μολυσμένα ρούχα.
	EN	Take off contaminated clothing.
	FR	Enlever les vêtements contaminés.
	GA	Bain díot aon éadaí éillithe.
	IT	Togliere gli indumenti contaminati.
	LV	Novilkst piesārņoto apģērbu.
	LT	Nuvilksti užterštus drabužius.
	HU	A szennyezett ruhadarabot le kell vetni.
	IS	Farið úr fötum sem óhreinkast af efninu.
	MT	Nehhi l-hwejjeg kontaminati.
	NL	Verontreinigde kleding uittrekken.
	PL	Zdjąć zanieczyszczoną odzież.
	PT	Retirar a roupa contaminada.
	RO	Scoateți îmbrăcămintea contaminată.
	SK	Kontaminovaný odev vyzlečte.
	SL	Sleči kontaminirana oblačila.
	FI	Riisu saastunut vaateetus.
	SV	Ta av nedstänkta kläder.“

## x. Á eftir kóða V363 bætist við eftirfarandi varnaðarsetning:

„V364	Tungumál	
	BG	И го изперете преди повторна употреба.
	ES	Y lavarlas antes de volver a usarlas.
	CS	A před opětovným použitím vyperte.
	DA	Og vaskes inden genanvendelse.
	DE	Und vor erneutem Tragen waschen.
	ET	Ja pesta enne korduskasutust.
	EL	Και πλύντε τα πριν τα ξαναχρησιμοποιήσετε.
	EN	And wash it before reuse.
	FR	Et les laver avant réutilisation.
	GA	Agus nigh iad sula ndéanfar iad a athúsáid.
	IT	E lavarli prima di indossarli nuovamente.
	LV	Un pirms atkārtotas lietošanas izmazgāt.
	LT	Taip pat išskalbti prieš vėl apsivelkant.
	HU	És újbóli használat előtt ki kell mosni.
	IS	Og þvoíð fyrir næstu notkun.
	MT	U ahslu qabel terġa' tużah.
	NL	En wassen alvorens deze opnieuw te gebruiken.
	PL	I wyprać przed ponownym użyciem.
	PT	E lavar antes de voltar a usar.
	RO	Și spălați înainte de reutilizare.
	SK	A pred ďalším použitím vyperte.
	SL	In jih oprati pred ponovno uporabo.
	FI	Ja pese ennen uudelleenkäyttöä.
	SV	Och tvätta dem innan de används igen.“

## xi. Í stað kóða V378 komi eftirfarandi:

„V378	Tungumál	
	BG	Използвайте..., за да загасите.
	ES	Utilizar... para la extinción.
	CS	K uhašení použijte...
	DA	Anvend...til brandslukning.
	DE	... zum Löschen verwenden.
	ET	Kustutamiseks kasutada...
	EL	Χρησιμοποιείστε... για να κατασβήσετε.
	EN	Use... to extinguish.
	FR	Utiliser... pour l'extinction.
	GA	Úsáid ... le haghaidh múchta.

„V378	Tungumál	
	IT	Utilizzare...per estinguere.
	LV	Dzēšanai izmantojiet ....
	LT	Gesinimui naudoti ...
	HU	Oltásra ...használandó.
	IS	Notið ... til að slökkva eldinn.
	MT	Uża... biex tiffi.
	NL	Blussen met ...
	PL	Użyć... do gaszenia.
	PT	Para extinguir utilizar....
	RO	A se utiliza... pentru a stinge.
	SK	Na hasenie použite...
	SL	Za gašenje se uporabi...
	FI	Käytä palon sammuttamiseen...
	SV	Släck med...“

xii. Í stað kóða V301 + V310 og V301 + V312 komi eftirfarandi:

„V301 + V310	Tungumál	
	BG	ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ: Незабавно се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/...
	ES	EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar inmediatamente a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico/...
	CS	PŘI POŽITÍ: Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/...
	DA	I TILFÆLDE AF INDTAGELSE: Ring omgående til en GIFTINFORMATION/læge/...
	DE	BEI VERSCHLUCKEN: Sofort GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt/.../anrufen.
	ET	ALLANEELAMISE KORRAL: võtta viivitamata ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΗΣ: καλέστε αμέσως το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ/γιατρό/...
	EN	IF SWALLOWED: Immediately call a POISON CENTER/doctor/...
	FR	EN CAS D'INGESTION: Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/...
	GA	MÁ SHLOGTAR: Cuir glao láithreach ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/...
	IT	IN CASO DI INGESTIONE: contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI/un medico/...
	LV	NORĪŠANAS GADĪJUMĀ: Nekavējoties sazinieties ar SAINDĒŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/...
	LT	PRARIJUS: nedelsiant skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/...
	HU	LENYELÉS ESETÉN: Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/....

„V301 + V310	Tungumál	
	IS	EFTIR INNTÖKU: Hringið umsvifalaust í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/...
	MT	JEKK JINBELA': Sejjah minnufih ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/ tabib/...
	NL	NA INSLIKKEN: onmiddellijk een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	W PRZYPADKU POŁKNIĘCIA: Natychmiast skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUCЬ/lekarzem/...
	PT	EM CASO DE INGESTÃO: contacte imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE: sunați imediat la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/...
	SK	PO POŽITÍ: Okamžite volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...
	SL	PRI ZAUŽITJU: Takoj pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/...
	FI	JOS KEMIKAALIA ON NIELTY: Ota välittömästi yhteys MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/...
	SV	VID FÖRTÄRING: Kontakta genast GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/ läkare/...
V301 + V312	Tungumál	
	BG	ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ: При неразположение се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/...
	ES	EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/ médico/.../si la persona se encuentra mal.
	CS	PŘI POŽITÍ: Necítíte-li se dobře, volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/...
	DA	I TILFÆLDE AF INDTAGELSE: I tilfælde af ubehag, ring til en GIFTINFORMATION/læge/.../
	DE	BEI VERSCHLÜCKEN: Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSZENTRUM/ Arzt/.../anrufen.
	ET	ALLANEELAMISE KORRAL: halva enesetunde korral võtta ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΗΣ: Καλέστε το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ/ γιατρό/.../εάν αισθανθείτε αδιαθεσία.
	EN	IF SWALLOWED: Call a POISON CENTER/doctor/.../if you feel unwell.
	FR	EN CAS D'INGESTION: Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/.../ en cas de malaise.
	GA	MÁ SHLOGTAR: Cuir glao ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/... mura mbráitheann tú go maith.
	IT	IN CASO DI INGESTIONE: contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico/.../in caso di malessere.
	LV	NORĪŠANAS GADĪJUMĀ: Sazinieties ar SAINDĒŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/..., ja jums ir slikta pašsajūta.
	LT	PRARIJUS: pasijutus blogai, skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/...
	HU	LENYELÉS ESETÉN: Rosszullét esetén forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/....



V301 + V312	Tungumál	
	IS	EFTIR INNTÖKU: Hringið í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/... ef lasleika verður vart.
	MT	JEKK JINBELA': Sejjah ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/tabib/.../jekk ma thossokx f'sikktek.
	NL	NA INSLIKKEN: bij onwel voelen een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	W PRZYPADKU POŁKNIĘCIA: W przypadku złego samopoczucia skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUCIE/lekarzem/...
	PT	EM CASO DE INGESTÃO: caso sinta indisposição, contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE: sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/.../dacă nu vă simțiți bine.
	SK	PO POŽITÍ: Pri zdravotných problémoch volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...
	SL	PRI ZAUŽITJU: Ob slabem počutju pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/.../.
	FI	JOS KEMIKAALIA ON NIELTY: Ota yhteys MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/.../jos ilmenee pahoinvointia.
	SV	VID FÖRTÄRING: Vid obehag, kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare/...“

xiii. Kóðar V302 + V350 falli brott.

xiv. Í stað kóða V302 + V352 komi eftirfarandi:

„V302 + V352	Tungumál	
	BG	ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА: Измийте обилно с вода/...
	ES	EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: Lavar con abundante agua/...
	CS	PŘI STYKU S KŮŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody/...
	DA	VED KONTAKT MED HUDEN: Vask med rigeligt vand/...
	DE	BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser/.../waschen.
	ET	NAHALE SATTUMISE KORRAL: pesta rohke veega/...
	EL	ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ: Πλύντε με άφθονο νερό/...
	EN	IF ON SKIN: Wash with plenty of water/...
	FR	EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau/...
	GA	I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN: Nigh le neart gallúnaí agus uisce é.
	IT	IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua/...
	LV	SASKARĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ūdens/.. daudzumu.
	LT	PATEKUS ANT ODOS: plauti dideliu vandens kiekiu/...
	HU	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel/....
	IS	BERIST EFNID Á HÚÐ: Þvoiid með miklu vatni/...
	MT	JEKK JIĠI FUQ IL-ĠILDA: Bahbah b'hafna ilma/...
	NL	BIJ CONTACT MET DE HUID: met veel water/... wassen.
	PL	W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ: Umyć dużą ilością wody/...

„V302 + V352	Tungumál	
	PT	SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE: lavar abundantemente com água/...
	RO	ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA: spălați cu multă apă/...
	SK	PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Umyte veľkým množstvom vody/...
	SL	PRI STIKU S KOŽO: Umiti z veliko vode/...
	FI	JOS KEMIKAALIA JOUTUU IHOLLE: Pese runsaalla vedellä/...
	SV	VID HUDKONTAKT: Tvätta med mycket vatten/...“

xv. Í stað kóða V303 + V361 + V353 og V304 + V340 komi eftirfarandi:

„V303 + V361 + V353	Tungumál	
	BG	ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА (или косата): Незабавно свалете цялото замърсено облекло. Облейте кожата с вода/вземете душ.
	ES	EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitar inmediatamente todas las prendas contaminadas. Aclararse la piel con agua/ ducharse.
	CS	PŘI STYKU S KŮŽÍ (nebo s vlasy): Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte. Opláchněte kůži vodou/osprchujte.
	DA	VED KONTAKT MED HUDEN (eller håret): Alt tilsmudset tøj tages straks af. Skyl/brus huden med vand.
	DE	BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT (oder dem Haar): Alle kontaminierten Kleidungsstücke sofort ausziehen. Haut mit Wasser abwaschen/duschen.
	ET	NAHALE (või juustele) SATTUMISE KORRAL: võtta viivitamata kõik saastunud rõivad seljast. Loputada nahka veega/loputada duši all.
	EL	ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ (ή με τα μαλλιά): Βγάλτε αμέσως όλα τα μολυσμένα ρούχα. Ξεπλύντε την επιδερμίδα με νερό/στο ντους.
	EN	IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water/shower.
	FR	EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux): Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau/Se doucher.
	GA	I gCÁS TEAGMHÁLA LEIS AN gCRAICEANN (nó le gruaig): Bain díot láithreach na héadaí éillithe go léir. Sruthlaigh an craiceann le huisce/glac cithfholcadh.
	IT	IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE (o con i capelli): togliere immediatamente tutti gli indumenti contaminati. Sciacquare la pelle/fare una doccia.
	LV	SASKARĒ AR ĀDU (vai matiēm): nekavējoties novilk t visu piesārņoto apģērbu. Noskalot ādu ar ūdeni/dušā.
	LT	PATEKUS ANT ODOS (arba plaukų): nusivilkite visus užterštus drabužius. Nuplaukite odą vandeniu arba po dušu.
	HU	HA BŐRRE (vagy hajra) KERÜL: Az összes szennyezett ruhadarabot azonnal le kell vetni. A bőrt le kell öblíteni vízzel/zuhanyozás.
	IS	BERIST EFNID Á HÚÐ (eða í hár): Farið strax úr fötum sem óhreinast af efninu. Skolið húðina með vatni/Farið í sturtu.
	MT	JEKK JIĠI FUQ IL-ĠILDA (jew fuq ix-xagħar) Nehħi minnufih il-hwejjeg kontaminati kollha. Bahbah il-ġilda bl-ilma/taħt ix-xawer.
	NL	BIJ CONTACT MET DE HUID (of het haar): verontreinigde kleding onmiddellijk uittrekken. Huid met water afspoelen/afdouchen.
	PL	W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÓRĄ (lub z włosami): Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież. Spłukać skórę pod strumieniem wody/prysznicem.

„V303 + V361 + V353	Tungumál	
	PT	SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE (ou o cabelo): retirar imediatamente toda a roupa contaminada. Enxaguar a pele com água/tomar um duche.
	RO	ÎN CAZ DE CONTACT CU PIELEA (sau părul): scoateți imediat toată îmbrăcămintea contaminată. Clătiți pielea cu apă/faceți duș.
	SK	PRI KONTAKTE S POKOŽKOU (alebo vlasmi): Všetky kontaminované časti odevu okamžite vyzlečte. Pokožku opláchnite vodou/sprchou.
	SL	PRI STIKU S KOŽO (ali lasmi): Takoj sleči vsa kontaminirana oblačila. Izprati kožo z vodo/prho.
	FI	JOS KEMIKAALIA JOUTUU IHOLLE (tai hiuksiin): Riisu saastunut vaetus välittömästi. Huuhdo/suihkuta iho vedellä.
	SV	VID HUDKONTAKT (även håret): Ta omedelbart av alla nedstänkta kläder. Skölj huden med vatten/duscha.
V304 + V340	Tungumál	
	BG	ПРИ ВДИШВАНЕ: Изведете лицето на чист въздух и го поставете в позиция, улесняваща дишането.
	ES	EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración.
	CS	PŘI VDECHNUTÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání.
	DA	VED INDÅNDING: Flyt personen til et sted med frisk luft og sørg for, at vejtrækningen lettes.
	DE	BEI EINATMEN: Die Person an die frische Luft bringen und für ungehinderte Atmung sorgen.
	ET	SISSEHINGAMISE KORRAL: toimetada isik värske õhu kätte ja hoida asendis, mis võimaldab kergesti hingata.
	EL	ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΙΣΠΝΟΗΣ: Μεταφέρατε τον παθόντα στον καθαρό αέρα και αφήστε τον να ξεκουραστεί σε στάση που διευκολύνει την αναπνοή.
	EN	IF INHALED: Remove person to fresh air and keep comfortable for breathing.
	FR	EN CAS D'INHALATION: transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer.
	GA	MÁ IONANÁILTEAR: Tabhair an duine amach faoin aer úr agus coinnigh é compordach.
	IT	IN CASO DI INALAZIONE: trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione.
	LV	IEELPOŠANAS GADĪJUMĀ: nogādāt cietušo svaigā gaisā un nodrošināt netraucētu elpošanu.
	LT	ĮKVĖPUS: išnešti nukentėjusįjį į gryną orą; jam būtina patogi padėtis, leidžianti laisvai kvėpuoti.
	HU	BELÉLEGZÉS ESETÉN: Az érintett személyt friss levegőre kell vinni, és olyan nyugalmi testhelyzetre kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.
	IS	EFTIR INNÖNDUN: Flytjið viðkomandi í ferskt loft og hafið hann í stellingu sem léttir öndun.

V304 + V340	Tungumál	
	MT	JEKK JINGĪBED MAN-NIFS: Qieghed lill-persuna għall-arja friska f'pożizzjoni komda biex tiehu n-nifs.
	NL	NA INADEMING: de persoon in de frisse lucht brengen en ervoor zorgen dat deze gemakkelijk kan ademen.
	PL	W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO DRÓG ODDECHOWYCH: wyprowadzić lub wynieść uszkodzowanego na świeże powietrze i zapewnić mu warunki do swobodnego oddychania.
	PT	EM CASO DE INALAÇÃO: retirar a pessoa para uma zona ao ar livre e mantê-la numa posição que não dificulte a respiração.
	RO	ÎN CAZ DE INHALARE: transportați persoana la aer liber și mențineți-o într-o poziție confortabilă pentru respirație.
	SK	PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch a umožňte jej pohodlne dýchať.
	SL	PRI VDIHAVANJU: Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje.
	FI	JOS KEMIKAALIA ON HENGITETTY: Siirrä henkilö raittiiseen ilmaan ja varmista vaivaton hengitys.
	SV	VID INANDNING: Flytta personen till frisk luft och se till att andningen underlättas.“

xvi. Kóðar V304 + V341 falli brott.

xvii. Í stað kóða V307 + V311 komi eftirfarandi:

„V308 + V311	Tungumál	
	BG	ПРИ явна или предполагаема експозиция: Обадете се в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/...
	ES	EN CASO DE exposición manifiesta o presunta: Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico/...
	CS	PŘI expozici nebo podezření na ni: Volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/...
	DA	VED eksponering eller mistanke om eksponering: Ring til en GIFTINFORMATION/læge/...
	DE	BEI Exposition oder falls betroffen: GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt/.../anrufen.
	ET	Kokkupuute korral: võtta ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ έκθεσης ή πιθανής έκθεσης: Καλέστε το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ/γιατρό/...
	EN	IF exposed or concerned: Call a POISON CENTER/doctor/...
	FR	EN CAS d'exposition prouvée ou suspectée: Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/...
	GA	I gCÁS nochta nó má mheastar a bheith nochtaithe: Cuir glao ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/...
	IT	In caso di esposizione o di possibile esposizione: contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico/...
	LV	JA saskaras vai saistīts ar: sazinieties ar SAINDĒŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/...
	LT	Esant poveikiui arba jeigu numanomas poveikis: skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/...

„V308 + V311	Tungumál	
	HU	Expozíció vagy annak gyanúja esetén: Forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/....
	IS	EF um váhrif eða hugsanleg váhrif er að ræða: Hringið í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/...
	MT	JEKK espost jew koncernat: Sejjah ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/tabib/...
	NL	NA (mogelijke) blootstelling: Een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	W przypadku narażenia lub styczości: Skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUCIE/lekarzem/...
	PT	EM CASO DE exposição ou suspeita de exposição: contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	ÎN CAZ de expunere sau de posibilă expunere: sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/...
	SK	PO expozícii alebo podozrení z nej: Volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...
	SL	Pri izpostavljenosti ali sumu izpostavljenosti: Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/...
	FI	Altistumisen tapahduttua tai jos epäillään altistumista: Ota yhteys MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/...
	SV	Vid exponering eller misstanke om exponering: Kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare/...“

xviii. Kóði V309 + V311 falli brott.

xix. Í stað kóða V342 + V311 komi eftirfarandi:

„V342 + V311	Tungumál	
	BG	При симптоми на затруднено дишане: Обадете се в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар/...
	ES	En caso de síntomas respiratorios: Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA/médico/...
	CS	Při dýchacích potížích: Volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře/...
	DA	Ved luftvejssymptomer: Ring til en GIFTINFORMATION/læge/...
	DE	Bei Symptomen der Atemwege: GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt/.../ anrufen.
	ET	Hingamisteede probleemide ilmnemise korral: võtta ühendust MÜRGISTUSTEABEKESKUSE/arstiga...
	EL	Εάν παρουσιάζονται αναπνευστικά συμπτώματα: Καλέστε το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΘΗΡΙΑΣΕΩΝ/γιατρό/...
	EN	If experiencing respiratory symptoms: Call a POISON CENTER/doctor/...
	FR	En cas de symptômes respiratoires: Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin/...
	GA	I gCÁS siomtóm riospráide: Cuir glao ar IONAD NIMHE/ar dhochtúir/...
	IT	In caso di sintomi respiratori: contattare un CENTRO ANTIVELENI/un medico/...
	LV	Ja rodas elpas trūkuma simptomi: sazinieties ar SAINĒŠANĀS INFORMĀCIJAS CENTRU/ārstu/...

„V342 + V311	Tungumál	
	LT	Jeigu pasireiškia respiraciniai simptomai: skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS IR INFORMACIJOS BIURĄ/kreiptis į gydytoją/...
	HU	Légzési problémák esetén: Forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/orvoshoz/...
	IS	Ef vart verður einkenna frá öndunarvegi: Hringið í EITRUNARMÍÐSTÖÐ/lækni/...
	MT	Jekk ikollok sintomi respiratorji: Sejjah ĊENTRU TAL-AVVELENAMENT/tabib/...
	NL	Bij ademhalings symptomen: Een ANTIGIFCENTRUM/arts/... raadplegen.
	PL	W przypadku wystąpienia objawów ze strony układu oddechowego: Skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUC/lekarzem/...
	PT	Em caso de sintomas respiratórios: contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico/...
	RO	În caz de simptome respiratorii: sunați la un CENTRU DE INFORMARE TOXICOLOGICĂ/un medic/...
	SK	Pri s'áženom dýchaní: Volajte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM/lekára/...
	SL	Pri respiratornih simptomih: Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE/zdravnika/...
	FI	Jos ilmenee hengitysoireita: Ota yhteyks MYRKYTYSTIETOKESKUKSEEN/lääkäriin/...
	SV	Vid besvär i luftvägarna: Kontakta GIFTINFORMATIONSCENTRALEN/läkare/...“

xx. Á eftir kóða V342 + V311 bætast við eftirfarandi varnaðarsetningar:

„V361 + V364	Tungumál	
	BG	Незабавно свалете цялото замърсено облекло и го изперете преди повторна употреба.
	ES	Quitar inmediatamente todas las prendas contaminadas y lavarlas antes de volver a usarlas.
	CS	Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte a před opětovným použitím vyperte.
	DA	Alt tilsmudset tøj tages straks af og vaskes inden genanvendelse.
	DE	Alle kontaminierten Kleidungsstücke sofort ausziehen und vor erneutem Tragen waschen.
	ET	Võtta viivitamata seljast kõik saastunud rõivad ja pesta enne korduskasutust.
	EL	Βγάλτε αμέσως όλα τα μολυσμένα ρούχα και πλύντε τα πριν τα ξαναχρησιμοποιήσετε.
	EN	Take off immediately all contaminated clothing and wash it before reuse.
	FR	Enlever immédiatement tous les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation.
	GA	Bain díot láithreach na héadaí éillithe go léir agus nigh iad roimh iad a athúsáid.
	IT	Togliere immediatamente tutti gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.
	LV	Nekavējoties novilkt visu piesārņoto apģērbu un pirms atkārtotas lietošanas izmazgāt.
	LT	Nedelsiant nusivilkti visus užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant.

„V361 + V364	Tungumál	
	HU	Az összes szennyezett ruhadarabot azonnal le kell vetni és újbóli használat előtt ki kell mosni.
	IS	Farið þegar úr fötum, sem óhreinkast af efninu, og þvoið fyrir næstu notkun.
	MT	Nehhi minnufih il-hwejjeġ kontaminati kollha u aħsilhom qabel terġa' tilbishom.
	NL	Verontreinigde kleding onmiddellijk uittrekken en wassen alvorens deze opnieuw te gebruiken.
	PL	Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież i wyprać przed ponownym użyciem.
	PT	Retirar imediatamente a roupa contaminada e lavá-la antes de a voltar a usar.
	RO	Scoateți imediat toată îmbrăcămintea contaminată și spalați-o înainte de reutilizare.
	SK	Všetky kontaminované části odevu okamžite vyzlečte a pred ďalším použitím vyperte.
	SL	Takoj sleči vsa kontaminirana oblačila in jih oprati pred ponovno uporabo.
	FI	Riisu saastunut vaatetus välittömästi ja pese ennen uudelleenkäyttöä.
	SV	Ta omedelbart av alla nedstänkta kläder och tvätta dem innan de används igen.
V362 + V364	Tungumál	
	BG	Свалете замърсеното облекло и го изперете преди повторна употреба.
	ES	Quitar las prendas contaminadas y lavarlas antes de volver a usarlas.
	CS	Kontaminovaný oděv svlékněte a před opětovným použitím vyperte.
	DA	Alt tilsmudset tøj tages af og vaskes inden genanvendelse.
	DE	Kontaminierte Kleidung ausziehen und vor erneutem Tragen waschen.
	ET	Võtta seljast saastunud rõivad ja pesta enne korduskasutust.
	EL	Βγάλτε τα μολυσμένα ρούχα και πλύντε τα πριν τα ξαναχρησιμοποιήσετε.
	EN	Take off contaminated clothing and wash it before reuse.
	FR	Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation.
	GA	Bain díot aon éadaí éillithe agus nigh iad roimh iad a athúsáid.
	IT	Togliere tutti gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.
	LV	Novilkrt piesārņoto apģērbu un pirms atkārtotas lietošanas izmazgāt.
	LT	Nusivilkti užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant.
	HU	A szennyezett ruhadarabot le kell vetni és újbóli használat előtt ki kell mosni.
	IS	Farið úr fötum, sem óhreinkast af efninu, og þvoið fyrir næstu notkun.
	MT	Nehhi l-hwejjeġ kontaminati kollha u aħsilhom qabel terġa' tilbishom.
	NL	Verontreinigde kleding uittrekken en wassen alvorens deze opnieuw te gebruiken.
	PL	Zanieczyszczoną odzież zdjąć i wyprać przed ponownym użyciem.
	PT	Retirar a roupa contaminada e lavá-la antes de a voltar a usar.
	RO	Scoateți îmbrăcămintea contaminată și spalați-o înainte de reutilizare.
	SK	Kontaminovaný odev vyzlečte a pred ďalším použitím vyperte.

V362 + V364	Tungumál	
	SL	Sleči kontaminirana oblačila in jih oprati pred ponovno uporabo.
	FI	Riisu saastunut vaatetus ja pese ennen uudelleenkäyttöä.
	SV	Ta av nedstänkta kläder och tvätta dem innan de används igen.“

xxi. Í stað kóða V370 + V378 komi eftirfarandi:


„V370 + V378	Tungumál	
	BG	При пожар: Използвайте..., за да загасите.
	ES	En caso de incendio: Utilizar... para la extinción.
	CS	V případě požáru: K uhašení použijte...
	DA	Ved brand: Anvend... til brandslukning.
	DE	Bei Brand: ... zum Löschen verwenden.
	ET	Tulekahju korral: kasutada kustutamiseks...
	EL	Σε περίπτωση πυρκαγιάς: Χρησιμοποιήστε... για να κατασβήσετε.
	EN	In case of fire: Use... to extinguish.
	FR	En cas d'incendie: Utiliser... pour l'extinction.
	GA	I gcás dóiteáin: Úsáid ... le haghaidh múchta.
	IT	In caso d'incendio: utilizzare...per estinguere.
	LV	Ugunsgrēka gadījumā: dzēšanai izmantojiet ...
	LT	Gaisro atveju: gesinimui naudoti ...
	HU	Tűz esetén: oltásra ...használandó.
	IS	Ef eldur kemur upp: Notið ... til að slökkva eldinn.
	MT	F'każ ta' nar: Uża... biex tiffi.
	NL	In geval van brand: blussen met ...
	PL	W przypadku pożaru: Użyć... do gaszenia.
	PT	Em caso de incêndio: para extinguir utilizar...
	RO	În caz de incendiu: a se utiliza... pentru a stinge.
	SK	V prípade požiaru: Na hasenie použite...
	SL	Ob požaru: Za gašenje se uporabi ...
	FI	Tulipalon sattuessa: Käytä palon sammuttamiseen...
	SV	Vid brand: Släck med...“



## V. VIÐAUKI

Ákvæðum V. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Ákvæðum 1. hluta er breytt sem hér segir:
- a) Í 2. dálki liðar 1.2. komi orðin „Úðabrúsar, 1. og 2. hættuundirflokkar“ í stað „Eldfimir úðabrúsar, 1. og 2. hættuundirflokkur“.
- b) Eftirfarandi orð bætast við eftir lið 2.2 í lið 1.6: Eldfimar lofttegundir, 2. hættuundirflokkur:  
„liður 2.3: Úðabrúsar, 3. hættuundirflokkur“.
- 2) Í stað liðar 3.1 í 3. hluta komi eftirfarandi:  
„3.1. TÁKN: UMHVERFI

Hættumerki (1)	Hættuflokkur og hættuundirflokkur (2)
HSK09 	<b>Liður 4.1</b> Hættulegt fyrir vatnsumhverfi – Undirflokkur bráðrar hættu: Bráð hætta 1 – Undirflokkur langvinnrar hættu: Langvinn hætta 1, langvinn hætta 2

Hættumerki er ekki tilskilið fyrir eftirfarandi flokka og undirflokka umhverfishættu:

Liður 4.1: Hættulegt fyrir vatnsumhverfi — undirflokkur langvinnrar hættu. Langvinn hætta 3, langvinn hætta 4.“

## VI. VIÐAUKI

Ákvæðum VI. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

1) Ákvæðum 1. hluta er breytt sem hér segir:

a) Í stað eftirfarandi línu í töflu 1.1:

„Eldfim lofttegund	Eldf. loftt. 1 (Flam. Gas 1) Eldf. loftt. 2 (Flam. Gas 2)“
--------------------	---

komi

„Eldfim lofttegund	Eldf. loftt. 1 (Flam. Gas 1) Eldf. loftt. 2 (Flam. Gas 1) Efnafnr. óstöð. loftt. A (Chem. Unst. Gas A) Efnafnr. óstöð. loftt. B (Chem. Unst. Gas B)“
--------------------	---

b) Í stað eftirfarandi línu í töflu 1.1:

„Eldfimt úðæfni	Eldf. úðæfni 1 (Flam. Aerosol 1) Eldf. úðæfni 2 (Flam. Aerosol 2)“
-----------------	---

komi

„Úðæfni	úðæfni 1 (Aerosol 1) úðæfni 2 (Aerosol 2) úðæfni 3 (Aerosol 3)“
---------	---

c) Í stað inngangsmálgreinar liðar 1.1.2.1.2 komi eftirfarandi:

„Hættusetningarnar sem eru notaðar í samræmi við b-lið 13. gr. eru tilgreindar í samræmi við III. viðauka. Að auki er bókstöfum bætt við þriggja tölustafa hættusetningakóðann fyrir tiltekna hættusetningar til frekari aðgreiningar. Eftirfarandi viðbótarkóðar eru notaðir:“

d) Í lið 1.2.3 komi eftirfarandi í stað fyrsta liðar:

„Hættusetningar H360 og H361 gefa til kynna almennar áhyggjur með tilliti til áhrifa á frjósemi og/eda þroskun: „Getur haft skaðleg áhrif/Grunað um að hafa skaðleg áhrif á frjósemi eða börn í móðurkviði“. Samkvæmt viðmiðununum getur hættusetningin sem gefur til kynna þann eiginleika sem veldur áhyggjum komið í stað almennu hættusetningarinnar, í samræmi við lið 1.1.2.1.2. Ef ekki er minnst á aðra aðgreiningu er það vegna gagna sem ekki sanna að slík áhrif séu fyrir hendi, gagna sem eru ófullnægjandi eða vöntunar á gögnum, og gilda skyldurnar í 3. mgr. 4. gr. um þá aðgreiningu.

2) Í töflu 3.1. í 3. hluta er viðbótarhættusetningin ESB-H006 felld út vegna efnisins sem hefur skráúmerið 601-015-00-0.

## VII. VIÐAUKI

Ákvæðum VII. viðauka við reglugerð (EB) nr. 1272/2008 er breytt sem hér segir:

- 1) Í töflu 1.2. er eftirfarandi lína felld brott:

„H6	ESB-H006“
-----	-----------

- 2) Í stað 4. athugasemdar neðan við töflu 1.1 komi eftirfarandi:

„4. athugasemd:

„Hættusetningar H360 og H361 gefa til kynna almennar áhyggjur með tilliti til áhrifa á frjósemi og/eða þroskun: „Getur haft skaðleg áhrif/Grunað um að hafa skaðleg áhrif á frjósemi eða börn í móðurkviði“. Samkvæmt viðmiðununum getur hættusetningin sem gefur til kynna þann eiginleika sem veldur áhyggjum komið í stað almennu hættusetningarinnar, í samræmi við lið 1.1.2.1.2 í VI. viðauka. Ef ekki er minnst á aðra aðgreiningu er það vegna gagna sem ekki sanna að slík áhrif séu fyrir hendi, gagna sem eru ófullnægjandi eða vöntunar á gögnum, og gilda skyldurnar í 3. mgr. 4. gr. um þá aðgreiningu.